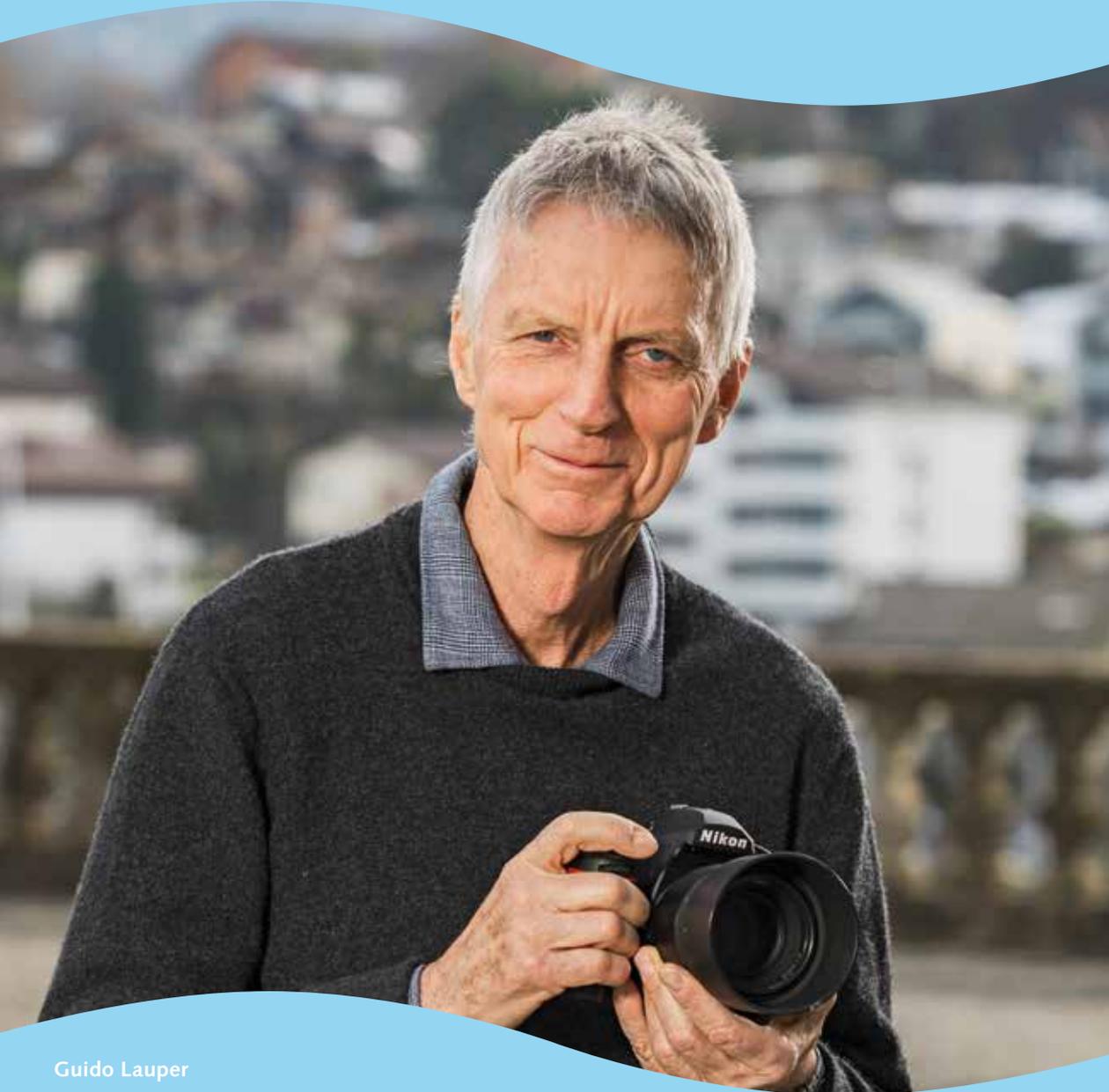


22. Jahrgang

April 2018

SPIEZINFO

Offizielles Mitteilungsblatt der Gemeinde Spiez und der Vereine von Einigen/Gwatt, Faulensee, Hondrich, Spiezwiler und Spiez. Erscheint monatlich in allen Haushaltungen.



Guido Lauper



Wir lackieren nicht
nur Fahrzeuge.

RUNDUM RUND!



**AUTO
LACK
DESIGN
SPIEZ**

Autospenglerei
Automalerei
Scheibenreparaturen
Parkschaden
Hagelschaden
Autopflege
Schadenmanagement

Auto-Lack-Design AG
Gewerbezone Leimern
Krattigstrasse 48, 3700 Spiez
Telefon 033 654 53 00
Telefax 033 654 79 54
info@auto-lack-design.ch
www.auto-lack-design.ch

WEBER AG

Liebe Spiezerinnen, liebe Spiezer

Wir Walliserinnen und Walliser nannten sie salopp «NEATmacher». Wen wir damit meinten, wussten wir nicht genau, Ingenieure, Politiker, Visionäre, die Leute vom Bau – einfach alle, die an dieses grosse Werk glaubten und begannen, den Tunnel zu realisieren. In geselliger Runde diskutierten wir, wie es wohl sein wird für uns Walliser, die wunderschönen Orte wie Spiez, Thun oder Bern innert so kurzer Zeit zu erreichen.

Wir philosophierten darüber, wie es sich anfühlen würde, direkt am Thunersee oder in der «Agglomeration» der Landeshauptstadt Bern zu wohnen. Zum Vergleich: In Städten wie London, Paris, Rom reicht eine Stunde mit dem Zug meist nicht, um von einem Ende zum anderen zu fahren. Dies sollte ab 2007 für uns Walliser möglich sein. Unvorstellbar – wunderbar. Die Vorstellung der «NEATmacher» jedoch, dass umgekehrt viele Menschen aus der Üsserschwiiz vermehrt das Wallis besuchen – wie Héléne Brenner und Guido Lauper aus Spiez (s. Interview ab S. 6) –, an diese wahnwitzige Hoffnung glaubten nur die allerwenigsten.

Was heute Sache ist: Visp hat sich wie Spiez als Verkehrsknotenpunkt etabliert. Tausende Menschen reisen hin und her zwischen unseren Kantonen. Ist es nicht schön, dass wir zwischen diesen verschiedenen «Welten» pendeln dürfen? Unterschiedliche Landschaften und Kulturen geniessen dürfen, uns am Guten der Anderen freuen und darüber schmunzeln,



Christine Zimmermann

was uns vielleicht nicht nachvollziehbar erscheint – im Wissen, dass uns am Ende jedes Tunnels ein Licht erwartet! Ein grosses Dankeschön an Spiez und die «NEATmacher».



Christine Zimmermann
Kindererzieherin HF & Familienfrau
Bitzinen, Visperterminen

**Öffnungszeiten der
Gemeindeverwaltung:**
Mo., Di., Do., Fr.
8.30–11.45/
14–17 Uhr
Mittwoch
14–18 Uhr/Vormittags
geschlossen

**Webseite der
Gemeinde:**
www.spiez.ch

Gemeinde Spiez – Telefonnummern, E-Mail-Adressen

Gemeindeschreiberei, 033 655 33 15
gemeindeschreiberei@spiez.ch
Dienstweig Steuern, 033 655 33 60
steuern@spiez.ch
Personaldienst, 033 655 33 80
personaldienst@spiez.ch
Abteilung Bildung, 033 655 33 68
bildung@spiez.ch
Abteilung Sicherheit, Einwohnerdienste
033 655 33 48, sicherheit@spiez.ch
Abteilung Finanzen, 033 655 33 40
finanzen@spiez.ch

Dienstweig Liegenschaften, 033 655 33 84
liegenschaften@spiez.ch
Abteilung Soziales, 033 655 33 55
soziales@spiez.ch
Kinder- und Jugendarbeit, 033 655 33 11
kjas@spiez.ch
Abteilung Bau, 033 655 33 22
bau@spiez.ch
Werkhof, 033 655 33 70
werkhof@spiez.ch
AHV-Zweigstelle Thun, 033 225 82 59
ahvzweigstelle@thun.ch



Freitag, 27. April 2018, 19.00 Uhr

Vortrag im Hotel Eden, Spiez

URS ZEISER

Körpersprachen-Experte

(Schüler von Prof. Samy Molcho)

Was drückt mein Gegenüber mit seiner Körpersprache aus?

Veranstaltungsort der Vorlesungen der Akademie:
Hotel Eden, Seestrasse 58, 3700 Spiez



Eingang am Tagungszentrum benutzen.

Der Preis beträgt CHF 20.- pro Person inklusive einem Pausengetränk.
Der Eintritt ist an der Abendkasse bar zu bezahlen.

Eine Voranmeldung ist erwünscht. Spontane Besucherinnen und Besucher sind jedoch ebenfalls herzlich willkommen.

Anmeldung unter Tel. 033 655 99 00
info@akademie-der-generationen-beo.ch
oder www.akademie-der-generationen-beo.ch

EDITORIAL	3
GEMEINDEINFORMATIONEN	6–19
Guido Lauper: «Den andern wahrnehmen, ihm nichts aufdrängen – das ist wichtig»	6–9
Fundsachen gehören ins Fundbüro der Gemeinde	10
Symbole kennen heisst: Gefahren vermeiden!	11
Zu Gast bei Asylsuchenden in «Bärgsunne»	12, 13
Sicherheit ist Jahresthema der Fachstelle 60+	14, 15
Der Buchsbaumzünsler breitet sich weiter aus	16
Genug Platz für Fussgänger und Fahrzeuge	17
Neu im Einsatz für die Gemeinde Spiez	19
INOFFIZIELLER TEIL – INFOS, GEWERBE, VEREINE UND POLITISCHE SEITEN	20–91
SPIEZ MARKETING	
Frühlingserwachen –	
Saisonstart Spiezer Zügli und Info-Point	20
Werde zum Sherlock Holmes von Spiez	21
Saisonstartevent Spiez – Touristische Neuheiten 2018	22
4. Info-Messe 60+	23
Alpine Weinkultur-Tage:	
Hereinspaziert zu Wein und Kultur	25
Highlights und Events Gemeinde Spiez 2018	26, 27
PUBLIREPORTAGE	
Zeit & Traum Hotel Beatenberg	28, 29
GEWERBE-INFO	
Buchhandlung Bücherperron Spiez	31
Achtsamkeit und Beweglichkeit	33
KULTUR	
Bibliothek Spiez	34, 35, 37
Spiezer Agenda 21/DorfHus Spiez	38, 39
Schloss Spiez	41
Kunsthaus Interlaken	43
MUSIK	
ROX Music Bar	45
Schlosskonzerte Spiez	47

Impressum

Redaktion Gemeindeinformation Jolanda Brunner, Tanja Brunner, Delia Abbühl, Tel. 033 655 33 15, Louise Bamert, Jürg Alder und Svend Peternell (redaktionelle Berater)
Redaktion Vereine Vereine der Einwohnergemeinde Spiez
Annahme und Realisation (Inserate, Gewerbe-Infos, Vereinspublikationen) Weber AG Verlag, Michel Pauchard & Rahel Gerber, Gwattstrasse 144, 3645 Gwatt, Tel. 033 336 55 55, Fax 033 336 55 56, www.spiezinfo.ch **Veranstaltungskalender** (gratis) Spiez Marketing AG, Info Center Spiez, Tel. 033 655 90 00, www.spiez.ch **Druck** Ilg AG, Wimmis
Titelseite Guido Lauper **Fotograf** Erich Häsler, Interlaken
Auflage 7350 Expl.
Erscheinungsweise 12x jährlich, jeweils am 1. des Monats – ISSN 1662-0976. Beiträge per Mail an: spiezinfo@weberag.ch
Annahmeschluss: Freitag, 13. April 2018



Lesen Sie uns online – weltweit www.spiezinfo.ch

Als Gratis-App für iPhone und iPad.

INHALTSVERZEICHNIS

Musikverein Spiez	49
Kammermusik-Konzerte Hondrich	51
Jodlerklub Spiez	53

KURSE

Schwimmschule Schwimmclub Spiez	55
Pro Velo Region Thun	57
Volkshochschule Spiez-Niedersimmental	59

FESTE

Ortsverein Spiezwiler	61
-----------------------	----

SPORT

OLG Hondrich	63
Spiezathlon	65
Tennisclub Spiez	67, 69
Turnverein Spiez	71
Bikeclub Spiez	72, 73

VERSCHIEDENES

Schweizerisches Rotes Kreuz	75
Solina Spiez	77
Spiez Frauenverein	79

KIRCHE

Christliches Lebenszentrum	81
Reformierte Kirchgemeinde Spiez	82–85
Evangelisches Gemeinschaftswerk	86, 87

WETTBEWERB

88

POLITIK

Schweizerische Volkspartei Spiez	89
----------------------------------	----

KREUZWORTRÄTSEL

91

VERANSTALTUNGEN

92–94

In Notfällen

Polizei	117	Ärztlicher Notfalldienst	0900 57 67 47
Feuerwehr	118	Notfallapotheke	079 668 01 91
Ambulanz	144		

Abfuhrkalender April 2018

Die Gemeinde Spiez ist für die Kehrichtabfuhr in zwei Kreise eingeteilt. Auf dem Abfuhrkalender, den Sie mit der SpiezInfo Dezember 2017 erhalten haben, können Sie sich orientieren.

Kehrichtabfuhr	Kreis 1	Kreis 2	Abfuhrtermine			
			5	12	19	26
			3	10	17	24
Grünabfuhr				9	16	23 30
Papierabfuhr			4		18	
Kartonabfuhr *	Kreis 1			11		25
	Kreis 2			11		25

* In der Bahnhof-, Oberland-, See- und Thunstrasse wird der Karton zusätzlich auch an den Daten des Kreis 2 abgeführt.

Guido Lauper: «Den andern wahrnehmen, ihm nichts aufdrängen – das ist wichtig»

Sigrist, Elektriker, Eisenbahn-Kundiger, Journalist, Fotograf, Tänzer – all das und mehr war und ist Guido Lauper. Er hilft, wo er kann, auch im Wallis.

Der Bürgring, die Adresse von Guido Lauper, ist eines jener typischen, vielfältigen Einfamilienhausquartiere, wie man sie in den 60er, 70er- und 80er-Jahren des letzten Jahrhunderts noch realisierte: Eigenheimträume verschiedenster Epochen und Formate prägen hier das Bild. Alle möglichen Dachformen und Gartenphilosophien bieten dem Auge viel Abwechslung. An Guido Laupers Haus fallen das warme Ocker des Verputzes und die mannshohen Holzbeigen unter einem breit überkragenden Dach mit Sonnenkollektoren auf. Im Naturgarten wachsen ein Dutzend Rebstöcke. Weit öffnet sich die Sicht auf den See, Richtung Justistal und Niederhorn. Der Ausgang vom Tiefparterre in die Wohnstube führt an Vitrinen mit Modell-Loks, Wagen und ganzen Zugkompositionen vorbei. Der runde Stubentisch steht seeseitig vor grossen Fenstern. Die warmen Farbtöne des hölzernen Wandtäfers und eine Korkdecke prägen den Innenraum.

Guido Lauper, normalerweise interviewen oder befragen Sie andere. Diesmal werden Sie selbst interviewt...

Das ist schon völlig ungewohnt! Ich frage lieber, als dass ich antworte. Und ich schreibe gerne. Schreiben ist für mich eine Art Alzheimer-Vorsorge – man muss sich immer wieder mit etwas Neuem auseinandersetzen. Aber etwas von sich preisgeben, ist anspruchsvoll. Was man auch sagt, es kann zu Missverständnissen führen. Letztlich muss ich aber einfach zu mir stehen können.

Der Spiezer Öffentlichkeit sind Sie vor allem in zwei Funktionen oder Rollen bekannt. Sehen Sie das auch so?

Ja, stimmt. Die erste ist wohl meine Arbeit als Berichterstatter für den «Berner Oberländer», einst auch für Radio BeO, für die SBB-Zeitung und für das BLS-Heft, für welches ich vor allem Fotos lieferte. Als zweites wurde ich über die Kirche bekannt. Nicht als Glöckner der Schlosskirche – da steige ich auf den Turm, um zu läuten, und verschwinde wieder. Was kaum je-



Tanzen war und ist eine der grossen Leidenschaften Guido Laupers – hier (links) Mitte der 1960er-Jahre in der Tanzschule Fromm in Basel.

mand wahrnimmt. Aber bei der katholischen Kirche wirkte ich bereits in der Baukommission mit, da mich sakrale Bauten schon immer fesselten. Seit 1994 steht die 1974 eingeweihte Kirche sogar unter Denkmalschutz. Zur Schlosskirche habe ich übrigens vor 45 Jahren einen Leserbrief geschrieben. Dies war der Anfang meiner journalistischen Tätigkeit.

Ein Leserbrief? Worum ging es da?

Es ging um die Aufführung der «Elektra», dieser griechischen Sage. Das passte für mich derart gut in die Schlosskirche, in diesen frühromanischen Altbau,



«Reben, Schloss, See und Berge: Mehr kann sich keiner wünschen», schwärmt Guido Lauper von seinem Wohnort.

das hat mich so fasziniert! Daraufhin rief mich Hanspeter Maurer, Redaktor des «Oberländers», an. «Du könntest doch für uns schreiben», meinte er. Bei ihm lernte ich das Handwerk.

Sie sind ursprünglich Elektromonteur und begeistern sich für «Elektra» ... logisch! Was bedeutet Elektrizität eigentlich?

(lacht) Dieser Zusammenhang ist mir jetzt noch nie in den Sinn gekommen! Das Wort kann ich nicht erklären. Ich weiss zudem aus meiner Lehre, dass auch niemand das Phänomen Elektrizität wirklich erklären kann. Man sagt aber, wir Elektriker übten den ältesten Beruf aus, den es gibt: Wir verlegten nämlich die Leitungen, bevor Gott sagte: «Es werde Licht!»

Was haben Sie als «Zentrumswart» der katholischen Kirche genau getan?

Das, was ein Sigrist bei der reformierten Kirche macht – die Katholiken sagen ihm Sakristan. Genau genommen erledigte ich Sekretariatsarbeiten einerseits und war andererseits für den Unterhalt des Gebäudes zuständig. Beides machte ich sehr gerne.

Im Wallis, Ihrem zweiten Wohnort seit 2007, sind Sie heute noch «Vogt» der Josephskapelle. Einer der letzten Vögte in der Schweiz?

Gut, dass man darüber einmal aufklären kann! Im Berner Oberland gibt es ja noch Alp- oder Bergvögte. Sie sind für

ein bestimmtes Objekt verantwortlich. So ist es auch mit dieser Kapelle, die den Eigentümern aller Liegenschaften des Weilers, der sogenannten Geteilschaft, gehört. Abwechslungsweise ist jemand für Schmuck, Unterhalt und Umgebung der Kapelle besorgt.

Was braucht es, damit man ein guter Sigrist ist?

Mich interessierten der Sakralbau und seine Entwicklung schon lange. Man muss sich zudem auch ein Stück weit mit der Religion identifizieren können. Das heisst nicht, dass man alles akzeptieren muss, was in der Kirche läuft. Ich stimme heute sogar einem Spruch eines Kapuziners zu, man werde nirgends so ungläubig, wie wenn man bei der Kirche arbeite. Besonders motiviert mich die Ökumene, das Gemeinsame des christlichen Auftrages. Dabei halte ich mich an einen Ausspruch meines Vaters: «Gott gab dem Menschen den Verstand, damit er selber denkt.»

Und was macht einen guten Journalisten aus?

Den andern wahrnehmen, ihm nichts aufdrängen – das ist wichtig. Mitmenschen haben ein natürliches Mitteilungsbedürfnis, man muss auf sie eingehen. Beiträge über «Menschen im Alltag» schreibe ich heute noch gerne. Sie können über ihr Leben reden, immer im Wissen: Nichts wird ohne ihr Einverständnis veröffentlicht. Vom Sensationsjournalismus habe ich mich immer distanziert!

Die Technik blieb ein Schwerpunkt in Ihrem Leben, sowohl im kirchlichen wie im journalistischen Umfeld ...

Ja, deshalb interessiert mich der Gebäudeunterhalt in der Kirche. Und im Journalismus das Thema Eisenbahn.



Guido Lauper an seinem zweiten Wohnort im Wallis als freier Mitarbeiter der Sesselbahn aufs Giw: «Der schönste Arbeitsplatz der Welt.»

Energie faszinierte mich schon als kleiner Bub. Ich studierte schon als Kind an einem Perpetuum Mobile herum, an Antriebssystemen mit einem Wasserrad, das Licht produzieren oder ein weiteres Rad antreiben könnte. In meiner Jugend war es die Birsigtalbahn, an deren Geleise wir wohnten. Die lautlose Mechanik der Fortbewegung, dieses Gleiten auf Schienen, zog mich in den Bann. Hier in Spiez gehörte ich zu den Solarpionieren, ich konnte im Kirchenzentrum den Ölverbrauch auf fast einen Drittel reduzieren, erhielt einen Spiezer Umweltpreis und gab den Anstoss für eine nationale Baufachtagung zum Energiesparen in der Kirche.

Was wollen Sie den Leserinnen und Lesern vermitteln, wenn Sie über Eisenbahn-Themen schreiben?

Die Faszination, die Umweltfreundlichkeit der Bahn und vor allem die Freiheit der Fortbewegung! Das Generalabonnement ist für mich die grosse Freiheit, nach dem Motto «gohsch eifach!». Umsteigen oder Verspätungen machen mir nichts aus. Mit dem Handy kann man Verspätungen ja mitteilen.

Ihrem Dialekt hört man es noch an – Sie sind im Kanton Baselland, in Ettingen, aufgewachsen. Eine ganz andere Mentalität als im Berner Oberland!

Eindeutig, damals vor allem. Die Gesellschaft dort war viel fröhlicher als hier. Im Kirchenchor gingen wir nach dem Singen jedes Mal aus und kamen erst nach Mitternacht nach Hause. Neckereien und Witze gehörten zum Alltag. Prägend wirkte auch das Dreiländereck. Basel war und ist Kulturstadt.

Dort machte ich meine Lehre. Die Oberländer Mentalität war zunächst ein Schock für mich. Heute aber ist dies für mich kein Thema mehr, ich fühle mich wohl hier.

Sehr jung wurden Sie und Ihre damalige Frau Eltern von zwei Töchtern und einem Sohn. Sie waren erst 24, waren 1969 nach Spiez gezogen. Wie haben Sie jene Zeit in Erinnerung?

Das war eine wunderbare Zeit. Miterleben, wie die Kinder aufwachsen... Jedes Kind ist ja ein Wunder. Wir kauften damals mit Nichts ein kleines Reihenhaus im Weidli. Uns war es sehr wohl dort. Ich betreute das Schwimmbassin im Quartier. Der Schulweg unserer Kinder war kurz: Sie mussten nur über den Spiezberg, um in den Kindergarten oder ins Spiezmoos-Schulhaus zu gelangen.

Seit Sie 17 sind, tanzen Sie. Sie gaben verschiedenste Tanzkurse und nahmen sogar an Amateur-Standard-Schweizermeisterschaften und andern Turnieren teil. Wie kam das?

Ich besuchte nach Geschlechtern getrennte Schulen. Als ich 17 war, befahl meine Mutter: So, jetzt besuchst du einen Tanzkurs. Widerwillig ging ich hin. Als ich am Abend zurückkam, sagte ich zu meiner Mutter: «Jietz hör i nieme uf»! Dank fast täglichem Training nebst der Lehre schaffte ich es bis in die erwähnten Meisterschaften.

Nochmals zum Wallis, wo Sie 2007 mit Ihrer heutigen Lebenspartnerin ein altes Haus in der Gemeinde Visperterminen gekauft und renoviert haben. Auch dort erfüllen Sie diverse Aufgaben. Wie ergab sich das?

Die Leute sind sympathisch, der Ort ist sympathisch, und ich bin einfach von

klein aufgewohnt, dass man einander hilft. So erfuhr ich von der Suche nach Pensionierten zur freiwilligen Mitarbeit an der Sesselbahn von Visperterminen aufs Giw. Etwa zweimal im Monat führe ich die Bergstation, überwache die Maschine, betreue die Gäste beim Ab- und Aufsteigen. Oder muss mal die Anlage rückwärtslaufen lassen, wenn ungeduldige Eltern ihre Kinder unbegleitet aufladen...

Das braucht schon etwas Nerven!

Das kenne ich ja. Störungen zu beheben, war in meinem Beruf immer ein Thema. Ob als Maschinist im Eidgenössischen Elektrizitätswerk Thun, als Anlagewart der Sanitätshilfsstelle, im Verkehrsdienst der Feuerwehr oder als Operateur im Kino Spiez. Bei letzterem erinnere ich mich an die Zeiten der ersten «Aufklärungsfilm», bei welchen der Operateur mit Handbewegungen vor dem Projektor nackte Brüste auf der Leinwand «abwedeln» musste.

Was bedeutet Ihnen Spiez heute? Und das Wallis?

Spiez ist für mich vor allem eine fantastische Landschaft und ein sehr guter ÖV-Verkehrsknotenpunkt – ein Geschenk. Noch heute habe ich das Gefühl, ich sei dauernd in den Ferien. Den Park – Bürgwald und Strandweg – haben wir vor dem Haus. Das Wallis hingegen ist für mich eine ganz neue Welt. Ich pendle drei- bis viermal pro Woche. Zusätzlich zum Bahn- und zum Kapellendienst helfen wir beim Heuen, in den Reben, sind Genossenschafter im Elektrizitätswerk. Wir gehören dort schon fast mehr dazu als hier.

Gibt es so etwas wie einen Traum, den Sie in Spiez erfüllt haben möchten?

Ja, man sollte es endlich zustande bringen, durch Umgestaltung der Oberlandstrasse einen Dorfkern zu schaffen. Mindestens eine Einbahnregelung, die den Verkehr etwas bremst, sollte doch möglich sein. Im Oberbaselbiet gibt es ganz gute Orte, die umgestaltet wurden, in denen die Autos langsam Slalom fahren. Es hat noch Parkplätze, aber auch Gartenbeizen und Sitzbänke. Und es funktioniert!

Interview: Jürg Alder
Fotos: zvg

Guido Lauper – von Baselland ins Oberland

Guido Lauper ist 1946 in Ettingen BL geboren und dort aufgewachsen. Der Vater war Handwerker und Selbstversorger. Die Familie mit fünf Kindern lebte bescheiden, direkt an der Birsigtalbahn, was früh Guidos Eisenbahn-Begeisterung weckte. Prägend wirkte nach der 8. Klasse ein Zwischenjahr bei harter Arbeit in einem Landwirtschaftsinstitut in den belgischen Ardennen. Nach einer Lehre als Elektromonteur in Basel begann er eine heilpädagogische Ausbildung bei der Anthroposophischen Gesellschaft in Arlesheim. Während er in Wengen ein Kurhaus für seine Ausbilder zu einem Schulheim umbaute, lernte er seine spätere Frau Elisabeth Lerch, eine Krankenschwester, kennen. 1969 kauften die beiden ein Reihenhaus am Fischerweg in Spiez. Die ältere der beiden Töchter und der Sohn wurden hier geboren, die zweite Tochter am Bürging. Guido Lauper arbeitete, nach Zwischenstationen, elf Jahre im Elektrizitätswerk des Bundes in Thun, danach bis zur Pensionierung 2009 als Zentrumswart und Pfarreisekretär der katholischen Kirchgemeinde Spiez. Seit 1973 schreibt er als freier Mitarbeiter der «Berner Oberland Medien». Ehrenamtlich übernahm er zahlreiche Aufgaben, u.a. als Tanzlehrer, Feuerwehrangehöriger und Fotograf. 1979 bezog die Familie ein teils selbst gebautes Haus am Bürging. 1997 kam es zur Scheidung. Beide blieben freundschaftlich verbunden bis zu Elisabeths Tod im Jahr 2002. Heute noch wohnt Guido mit Partnerin Héléne Brenner am Bürging. 2007 fanden sie einen «zweiten Lebensmittelpunkt» in Visperterminen VS.

Fundsachen gehören ins Fundbüro der Gemeinde

Wer etwas findet, gibt es im Fundbüro der Gemeindeverwaltung ab – dies gilt nach wie vor. Das Fundbüro nimmt Fundgegenstände und Verlustmeldungen entgegen.

Auch in der Gemeinde Spiez gehen immer wieder Gegenstände verloren oder werden liegengelassen. Vieles hat einen persönlichen oder materiellen Wert. Da ist die betroffene Person stets dankbar, wenn sie den verlorenen Gegenstand wieder zurück erhält. Achtung: Für Tiere ist der Berner Tierschutz zuständig (s. Kasten). Und was in Zügen oder auf Bahnhofarealen gefunden oder vermisst wird, ist der BLS oder den SBB zu melden.

Was tun, wenn Sie etwas gefunden haben?

Die Finderin oder der Finder ist verpflichtet, die gefundenen Gegenstände im Fundbüro der Gemeindeverwaltung Spiez an der Sonnenfelsstrasse 4 (Abteilung Sicherheit, Tel. 033 655 33 48) abzugeben, sofern der Wert offensichtlich 10 Franken übersteigt.

Was tun, wenn Sie etwas verloren haben?

Verlorene Gegenstände können Sie beim Fundbüro der Abteilung Sicherheit oder unter www.spiez.ch am Online Gemeindefachschalter mittels Formular Fundbüro melden. Sobald Ihr Gegenstand gefunden wird, werden Sie benachrichtigt.

Anspruch auf Finderlohn

Falls die Fundsache dem Eigentümer vermittelt werden kann, hat der Finder Anspruch auf einen angemessenen Finderlohn. Dieser beträgt in der Regel 10%, bei einem Wert über 500 Franken mindestens 2%.

Allgemeine Informationen

Wenn sich die Besitzerin oder der Besitzer nicht innerhalb eines Jahres gemeldet hat, wird der Fundgegenstand der Finderin oder dem Finder überlassen, falls er oder sie dies wünscht. Bei einem Fund in einem bewohnten Haus oder in einer dem öffentlichen Gebrauch oder Verkehr dienenden Anstalt (z.B. Bahnhof, Post, Bank, Gemeindehaus etc.) wird

der Hausherr, Mieter oder die Anstalt als Finder betrachtet.

Haben die Finder kein Interesse an den Gegenständen, werden diese einer gemeinnützigen Institution übergeben.

Nicht abgeholte und nicht vermittelbare Schlüssel werden nach Ablauf eines Jahres vernichtet.

Abteilung Sicherheit
Fundbüro

Spezialfall: gefundene Tiere

Wer im Kanton Bern einen Hund, eine Katze oder ein anderes herrenloses Tier findet, muss dies dem Berner Tierschutz mitteilen. Verletzt eine Finderin oder ein Finder die Anzeigepflicht und behält ein gefundenes Tier, so macht sie oder er sich strafbar. Eigentümerinnen und Eigentümer, denen ihr Haustier abhandengekommen ist, können sich ebenfalls beim Berner Tierschutz melden.

Kontakt www.bernertierschutz.ch,
Register Tierheim, Kontaktformular Meldestelle

Vermisst 0900 1844 00,
Fr. 1.95 pro Minute

Gefunden 0800 1844 00, kostenlos
Von Montag bis Freitag, 9 bis 12 Uhr
telefonisch erreichbar.

Post Berner Tierschutz
Oberbottigenweg 72
3019 Bern, 19 Oberbottigen
Tel. 031 926 64 64

Symbole kennen heisst: Gefahren vermeiden!

Für den Schutz Ihrer eigenen Gesundheit und der Umwelt: Beachten Sie die Gefahrensymbole und Sicherheitshinweise.

Tag für Tag begegnen wir chemischen Produkten wie beispielsweise Waschmitteln, Klebstoffen, Farben etc. Oft führen nur kurze Ablenkungen wie ein Telefonanruf oder plötzlicher Lärm zu Unfällen mit chemischen Produkten. Zu unserem Schutz gibt es weltweit vereinheitlichte Gefahrensymbole. Sie haben die bisherigen orangenen Symbole seit längerer Zeit abgelöst.

So schützen Sie Ihre Gesundheit und die Umwelt:

Beim Einkaufen

- Beachten Sie auf jedem Produkt, nach dem Sie greifen, die Gefahrensymbole.
- Lesen Sie die genaue Beschreibung der Gefahr.
- Prüfen Sie, ob es Alternativen zum jeweiligen Produkt gibt.
- Kaufen Sie nicht mehr chemische Produkte, als wirklich nötig.

Beim Gebrauch

- Befolgen Sie bei der Verwendung von giftigen Chemikalien immer die Gebrauchsanweisung und achten Sie auf Warnaufschriften.



Die abgebildeten Gefahrensymbole sind weltweit einheitlich

- Schauen Sie, was man tun könnte, um ein Risiko zu vermeiden.
- Tragen Sie je nach Produkt eine angemessene Schutzausrüstung wie z.B. Handschuhe oder eine Schutzbrille.
- Lassen Sie chemische Produkte nicht achtlos herumstehen.
- Sorgen Sie für ausreichende Lüftung.

Bei der Lagerung und Entsorgung

- Schliessen Sie gifthaltige Produkte weg und bewahren Sie diese für Kinder unerreichbar auf. Dazu gehören: Medikamente, Zigaretten, Kosmetika (z.B. Nagellack), Gartenchemikalien wie Dünger oder Pestizide, Lampenöl und Anzündhilfen, Putzmittel, Farben, Lösungsmittel und Klebstoffe.
- Füllen Sie die Chemikalien nie in einen Lebensmittelbehälter um.
- Giftige Substanzen gehören weder in den Haushaltsabfall noch in die Kanalisation oder ins Grundwasser. Beachten Sie Entsorgungshinweise und verschütten Sie möglichst nichts.

Abteilung Sicherheit

Wenn trotzdem etwas passiert

Wählen Sie sofort die 24-Stunden-Notfallnummer 145. Weitere Informationen finden Sie unter www.cheminfo.ch und www.bag.admin.ch

Zu Gast bei Asylsuchenden in «Bärgsunne»

Ende Dezember zogen in Hondrich 61 Asylsuchende aus dem «Freyberg» in die «Bärgsunne». Ein Tag der offenen Türen fand Anklang bei der Bevölkerung.



Zahlreiche Interessierte besuchten am 3. Februar die «Bärgsunne», die neue Durchgangunterkunft für Asylsuchende.

Am 3. Februar 2018 war es so weit: Das ehemalige Hotel und Restaurant Bärgsunne in Hondrich – seit Ende Dezember Unterkunft und vorübergehendes Zuhause für 61 erwachsene Asylsuchende und 14 Kinder aus 17 verschiedenen Ländern – öffnete der Öffentlichkeit die Türen. So erhielten Einheimische aus Hondrich und Umgebung einen Einblick in das neu genutzte Haus. Das Angebot des Organizers, des Vereins ABO (Asyl Berner Oberland), fand Anklang: Zwischen 200 und 300 Interessierte erschienen an diesem Tag. Die Bewohnerinnen und Bewohner kochten und backten Gerichte aus ihren Heimatländern. Sie hatten sichtbar Freude an dem grossen Interesse der lokalen Bevölkerung. Die Gäste konnten an Hausführungen teilnehmen und sich über das Asylwesen informieren. Es wurde zusammen geredet und gegessen, es wurden Ideen entwickelt. Auch das Tanzen zu kurdischer Musik fand Anklang.

«Herzliche Gastfreundschaft machte Freude»

Anwesend waren auch Gemeindepräsidentin Jolanda Brunner und Gemeinderätin Anna Fink, Vorsteherin Soziales. «Es war ein freudvoller und informativer Anlass und ein weiterer Beitrag an die Integration dieser Menschen in unsere lokale Gemeinschaft», bilanzierte Jolanda Brunner. Anna Fink bot der Tag der offenen Türen «einen interessanten Einblick in die neuen Räumlichkeiten und in den Alltag in der Kollektivunterkunft. Die herzliche Gastfreundschaft machte Freude, ebenso die vielfältigen kulinarischen und kulturellen Darbietungen.» Und die Sozialvorsteherin fügte an: «Eindrücklich waren auch die Ausführungen zur aktuellen politischen Situation im Asylwesen. Ich schätze es enorm, wie aktiv die Spiezer Bevölkerung sich an der Freiwilligenarbeit im Bereich Integration beteiligt.»

Unterricht und Werkhof-Einsätze

Um das der kantonalen Asylstrategie entsprechende Ziel einer frühen und nachhaltigen Integration der asylsuchenden Menschen zu erreichen, hat der Verein ABO bereits verschiedene Angebote geschaffen:

- **Deutschunterricht:** Jeden Vormittag erhalten die Asylsuchenden zwei Stunden Deutschunterricht durch freiwillige Unterrichtende.



Eine kurdische Band verwöhnte die Gäste musikalisch, andere Asylsuchende boten Gerichte und Gebäck aus ihren Heimatländern an.



14 Kinder, die in der «Bärgsunne», der neuen Unterkunft für Asylsuchende wohnen, besuchen die Primarschule Hondrich sowie eine eigens geschaffene Integrations-Klasse.

- **Mehrere Beschäftigungsprogramme:** Am Nachmittag können die Asylsuchenden an gemeinnützigen Beschäftigungsprogrammen teilnehmen. Beim Werkhof Spiez beispielsweise helfen sie bei der Bekämpfung von invasiven Neophyten oder bei der Instandhaltung von Spazierwegen. Auch Dorfrundgänge gehören zum Angebot.

Koordinator/-innen sind regional verankert

Mittlerweile arbeiten beim Verein ABO drei Freiwilligenkoordinatorinnen in den Regionen Spiez, Interlaken und Thun (Frutigen soll folgen) sowie ein Koordinator für gemeinnützige Beschäftigungsprogramme. Ihre Aufgabe besteht darin, ein Netzwerk von Freiwilligen in verschiedenen Lebensbereichen der Asylsuchenden aufzubauen und zu pflegen. Schwerpunkte sind Alltags- und Wohnbegleitung, Spracherwerb, Freizeitgestaltung und Stellensuche. Bei der Anstellung der Koordinatoren/-innen wurde stark auf ihre regionale Verankerung geachtet; sie stammen aus den Regionen, in denen sie auch arbeiten.

Abteilung Soziales
Integrationsausschuss
Fotos: zvg

Asylsuchende bei Integration unterstützen – Freiwillige gesucht

Wenn Sie Zeit und Lust haben, asylsuchende Menschen bei der Integration in unsere Gemeinschaft im Rahmen eines Freiwilligenengagements zu unterstützen, können Sie sich entweder über www.asyl-beo.ch informieren oder sich direkt an die Spiezer Koordinatorin für Freiwilligenarbeit wenden:
Sandra Jungen
079 852 64 84 oder
s.jungen@asyl-beo.ch
Wir freuen uns auf Sie.



Sicherheit ist Jahresthema der Fachstelle 60+

Sicherheits-Workshops und -Kurse sowie Erzählcafés ergänzen 2018 das vielfältige Angebot der Fachstelle 60+, der früheren Koordinationsstelle 60+.



Die Alterskommission Spiez: (v.l.) Samuel Heiniger, Gretli Wandeler-Bodmer, Susanne Frey (Präsidium), Käthi Spühler, Dorothea Maurer (Fachstelle 60+), Annemarie Gurtner, Louise Bamert, Anna Fink (Sozialvorsteherin), Kurt Berger (Abteilungsleiter Soziales), Ursula Blaser.

Während drei Jahren liefen die verschiedenen Angebote der Koordinationsstelle 60+ der Abteilung Soziales als Pilotprojekt bzw. Provisorium. Nachdem der Nutzen der Koordinationsstelle für die ältere Bevölkerung ausgewiesen worden ist, wird das Angebot unter dem neuen Namen Fachstelle 60+ definitiv eingeführt (s. Kasten S. 14).

Sicherheit steht 2018 im Fokus

Jedes Jahr bestimmt die Fachstelle ein Jahresthema, das die inhaltliche Richtung der geplanten Veranstaltungen vorgibt. Das Jahresthema 2018 lautet «Sicherheit» und wird mit zwei Workshops und einem Kurs behandelt werden. Nähere Informationen folgen auf www.spiez60plus.ch und im «SpiezInfo».

Erzählcafés: Nur Zuhören ist Pflicht

Neu bietet die Fachstelle 60+ Erzählcafés an. Man erzählt sich eigene Geschichten in moderierter Runde über ein vorgegebenes Thema. Zuhören ist Pflicht, Erzählen ist freiwillig.

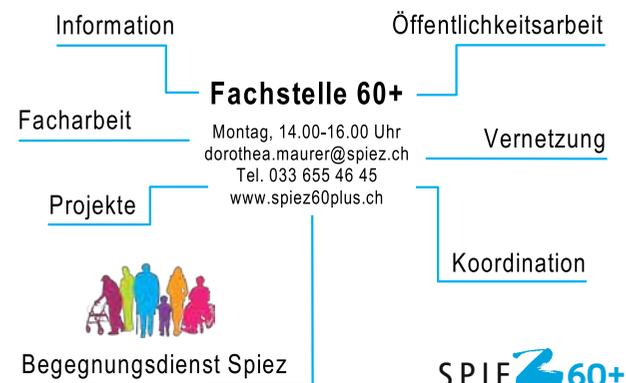
Auch dieses Angebot dient der Begegnung und dem Austausch.

Weitergeführt werden die bisherigen bewährten Angebote

Anlaufstelle am Montagnachmittag
Wer Fragen hat, kann sich jeden Montagnachmittag an die Fachstelle 60+ wenden (s. Kasten S. 15). Sinn und Zweck ist unter anderem eine Triage, wobei die nötigen Informationen über weiterführende Dienstleistungen und Institutionen gegeben werden. Auch Anliegen dürfen deponiert werden: Wollen Sie ein Projekt angehen? Haben Sie Ideen oder Wünsche für weiterführende Angebote oder Themen?

Fachstelle 60+ stärkt Alters- und Generationenarbeit

2015 startete das «Pilotprojekt zur Verankerung der Altersarbeit» mit einer auf drei Jahre befristeten 30%-Stelle. Professionelle Alters- und Generationenarbeit soll Bedürfnisse, Erwartungen und Ressourcen der über 60-Jährigen und der in diesem Feld tätigen Organisationen bündeln, einen Mehrwert für die Beteiligten schaffen und gut verankert sein. Eine externe Evaluation bestätigte 2017, dass diese Ziele erreicht werden. Auf Antrag des Gemeinderates stimmte der Grosse Gemeinderat der Weiterführung als Fachstelle 60+ zu.



Ein «Tandem» des Begegnungsdienstes Spiez: Eva Habermann und Henny Remund machen einen Spaziergang in der Bucht.

«Film bewegt»: Kinofilme im Winterhalbjahr

Zu den Projekten der Fachstelle 60+ gehört auch «Film bewegt». In Zusammenarbeit mit dem Filmfestival Thunersee werden während der Wintersaison im «Solina» ausgewählte Kinofilme gezeigt. Dieses Nachmittags-Angebot lockt jeweils 50 bis 80 Besuchende an.

Gemeinsames Mittagessen

Auch das «Zmittag in Gesellschaft» erfreut sich jeweils an bis zu 30 Personen, die an jedem zweiten Donnerstag des Monats für ein unkompliziertes gemeinsames Mittagessen zusammen kommen, sich austauschen und es geniessen, ohne Kochen und Abwasch in Gesellschaft zu essen.

Begegnungsdienst Spiez

Der Begegnungsdienst Spiez wird von der Fachstelle 60+ koordiniert. Freiwillige werden für Besuche, Spaziergänge und Begegnungen vermittelt. Sie unterstützen Menschen, die aufgrund geringer Mobilität nicht mehr in der Lage sind, an Veranstaltungen teilzunehmen und/oder Kontakte nach aussen zu pflegen. Es sind schon viele «Tandems» entstanden, und sowohl die Besuchten wie auch die Freiwilligen freuen sich über die entstandenen Beziehungen. Ein Projekt, das der Einsamkeit entgegenwirkt.

Bewegung und frische Luft dank Rollstuhlvelo

Das Rollstuhlvelo-Projekt ist ein erfrischendes Angebot für all jene, die Freiwilligenarbeit mit Bewegung und frischer Luft kombinieren wollen, und für jene, die gerne mal mit Fahrtwind und etwas schneller als im «Rollator-Tempo» unterwegs sein möchten. Sieben Fahrer sind mittlerweile für den Begegnungsdienst Spiez unterwegs. Die Koordination und Vermittlung läuft über die Fachstelle 60+.

Vernetzung mit vielen Organisationen

Die Fachstelle 60+ ist eng vernetzt mit vielen regionalen Organisationen der Altersarbeit in Spiez. Zweimal pro Jahr wird ein Netzwerktreffen organisiert. Die enge Zusammenarbeit mit der Alterskommission der Gemeinde stärkt die Vernetzung ebenfalls. Die Alterskommission bringt sich aktiv ein und bestimmt die strategische Richtung der Fachstelle 60+.

Abteilung Soziales
Fachstelle 60+
Fotos: zvg

Anlaufstelle jeden Montagnachmittag offen

Jeden Montagnachmittag ist die Anlaufstelle der Fachstelle 60+ geöffnet und das Telefon bedient – siehe unten. Diese Öffnungszeit wird erweitert durch die Möglichkeit, per E-Mail und Telefonbeantworter Kontakt aufzunehmen. Auch ausserhalb der genannten Zeit können Termine vereinbart werden.

Fachstelle 60+
Dorothea Maurer
Asylstrasse 42
3700 Spiez
dorothea.maurer@spiez.ch
Montag 14–16 Uhr unter
Telefon 033 655 46 45

Der Buchsbaumzünsler breitet sich weiter aus

Die gefräßigen Raupen des Buchsbaumzünslers bringen Buchsbäume zum Absterben. Gartenbesitzer werden zur Kontrolle und biologischen Bekämpfung aufgerufen.



Aus Asien eingeschleppt: die an sich hübsche Raupe des Buchsbaumzünslers, der sich seit 2007 in der Schweiz ausbreitet und Buchsbäume befällt.
Bild: zvg/Biogarten Andermatt

Der Buchsbaum (*Buxus sempervirens*) ist ein immergrüner Strauch mit kleinen, ledrigen, oben glänzend dunkelgrünen Blättern. Er spielt eine wichtige Rolle in der Gartenkunst und wurde oft in Parkanlagen gepflanzt. Buchs ist für uns Menschen in allen Teilen giftig.

Seit 2013 auch in Spiez

Der Buchsbaumzünsler (*Diaphania perspectalis*) wurde erstmal im Jahr 2007 im Raum Basel, im Juli 2012 in Bern und seit September 2013 erstmals vereinzelt in Spiez festgestellt. Seither konnte er sich hier etablieren und tritt nun verbreiteter auf. Beim Buchsbaumzünsler handelt es sich um einen aus Asien eingeschleppten weissen Schmetterling mit braunem Flügelrand und halbmondförmigen Flecken. Er legt seine Eier bevorzugt in Buchsbäume.

Raupen können Buchsbaum zerstören

Die sich entwickelnden Raupen fressen die Blätter des Buchsbaumes sowie die grüne Rinde der Zweige, was in kurzer Zeit bis zum Absterben befallener Buchsbäume führen kann. Da die Raupen zuerst im Innern der Büsche fressen, fällt der Befall erst spät auf, wenn kahlgefressene und verbräunte Stellen, eingesponnene Pflanzenteile und grüne Kotkrümel sichtbar werden. Der Buchsbaumzünsler vermehrt sich rasch. Die Raupen sind von April bis September

aktiv. Der Schädling ist für Tiere giftig und wird daher von Vögeln meist gemieden. Seine rasche Ausbreitung kann ganze Buchsbaumbestände in privaten Gärten und öffentlichen Parkanlagen gefährden.

Abteilung Bau

Was dagegen tun?

Zur Bekämpfung des Buchsbaumzünslers empfiehlt die Abteilung Bau der Gemeindeverwaltung eine biologisch verträgliche Bekämpfung:

- Vorbeugend können **Pheromonfallen** aufgestellt werden. Die Falter ertrinken bei der Eiablage.
- Bei geringem Befall können die Raupen täglich **abgelesen oder abgeklopft** und eingesammelt werden.
- Bei stärkerem Befall kann das **biologische Bekämpfungsmittel Delfin** (vom Biogarten Andermatt, u.a. in der Landi erhältlich) gespritzt werden. Das Mittel enthält ein Bakterium, welches bei den Raupen des Buchsbaumzünslers zu einer Darmvergiftung führt. Es ist spezifisch und schont Nützlinge und andere Raupen.
- Bei starkem Befall ist ein **Rückschnitt** unvermeidbar. Das Schnittgut und die Raupen dürfen nicht kompostiert werden. Sie sind zwingend mit der Kehrichtabfuhr zu entsorgen.

Bei Fragen steht die Abteilung Bau unter 033 655 33 29 gerne zur Verfügung.

Genug Platz für Fussgänger und Fahrzeuge

Entlang von Strassen und Wegen brauchen Fussgänger und Fahrzeuge genug Platz. Private müssen deshalb Hecken, Sträucher und Bäume bis 31. Mai zurückschneiden.

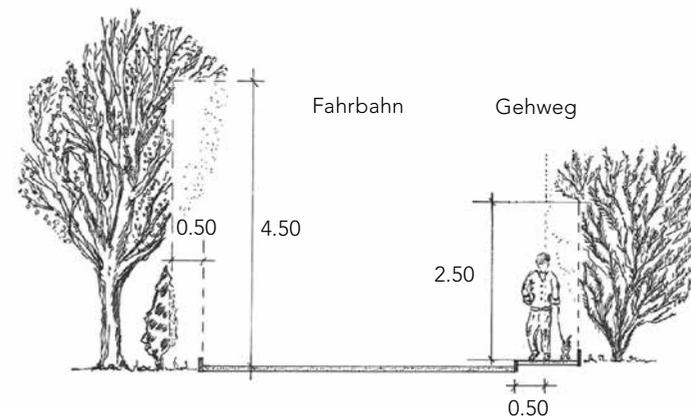
Private Anstösser an Strassen, Wegen und Trottoirs sind verpflichtet, Äste von Bäumen, Hecken und Sträuchern bis 31. Mai auf bestimmte Masse zu reduzieren. Im Verlaufe des Jahres müssen sie diese nötigenfalls erneut auf die vorgeschriebenen Abmessungen zurückschneiden.

2,5m über Wegen, 4,5m über Fahrbahn

Gemäss kantonalem Strassengesetz (SG) und kantonaler Strassenverordnung (SV) ist der Strassenraum über Trottoirs, Rad- und Fusswegen bis auf eine Höhe von 2,50m und über der Fahrbahn bis auf eine Höhe von 4,50m freizuhalten. Wenn die öffentliche Beleuchtung beeinträchtigt wird, sind die überhängenden Äste bis auf Lampenhöhe zurückzuschneiden.

Seitlicher Abstand von 50cm

Hecken, Sträucher, Äste und Anpflanzungen müssen seitlich mindestens 50cm Abstand vom Fahrbahnrand haben. An



Sowohl über Trottoirs wie über Fahrbahnen muss ein bestimmter Raum frei bleiben – Private müssen Hecken, Sträucher und Bäume entsprechend zurückschneiden.

Kreuzungen, Einmündungen und Kurven dürfen Sträucher und andere Bepflanzungen die Übersicht nicht beeinträchtigen. Die Maximalhöhe im Sichtbereich beträgt 0,6m.

Nach 31. Mai schneidet Werkhof auf Kosten der Säumigen

Nach dem 31. Mai ist der Werkhof der Gemeinde berechtigt, nicht den Vorschriften entsprechende Bepflanzungen auf Kosten der Pflichtigen zurückzuschneiden (Ersatzvornahme).

Die Abteilung Bau und der Werkhof danken der Bevölkerung für die Mithilfe.

Abteilung Bau
Werkhof

Grünabfuhr

Die Daten der Grünabfuhr können Sie dem Abfallkalender entnehmen oder im Internet unter www.spiez.ch unter Verwaltung/Abfallentsorgung nachlesen.

APRIL-AKTIONEN

Fr. 199.–
statt Fr. 469.–

Topf Set
5tlg. Rösle



Fr. 65.–
statt Fr. 84.75

Einkaufswagen
Scala



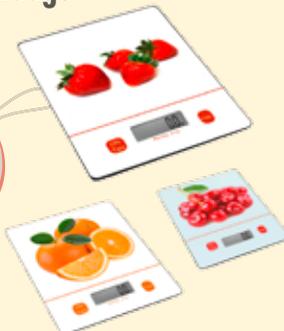
Getränkespender
5 Liter



Fr. 29.90
Spezialpreis

Fr. 19.90
Spezialpreis

Küchenwaage
Eva



Fr. 29.90
statt
Fr. 36.50

Karaffe-/Gläser-Set
8tlg.



Ihr Fachgeschäft mit den attraktiven Angeboten.

Besuchen Sie uns



ZIMMERMANN AG Oberlandstrasse 3 3700 Spiez Telefon 033 654 84 00

 **ZIMMERMANN**
HAUSHALT · GESCHENKE

PERSONELLES

OFFIZIELLER TEIL

SPIEZ
GEMEINDE

Neu im Einsatz für die Gemeinde Spiez

Die Gemeindeverwaltung heisst die neuen Mitarbeiter herzlich willkommen.



José Luis Gomes Duarte

Geburtsjahr: 1974

Angestellt als

Allrounder / Betreuer asylsuchende Personen 100%,
Abteilung Bau, Werkhof



Philipp Wyssen

Geburtsjahr: 1981

Angestellt als

Sozialarbeiter 100%,
Abteilung Soziales

Personaldienst
Fotos: zvg

Frühlingserwachen – Saisonstart Spiezer Zügli und Info-Point

Am Karfreitag starten das Spiezer Zügli und der Info-Point in der Bucht mit vielen Angeboten in die neue Saison.

Spiezer Zügli

Das Spiezer Zügli entführt Sie vom 30. März bis 21. Oktober wieder, Sonntag bis Freitag, auf eine Rundfahrt durch Spiez. Der Fahrplan und die Preise sind unverändert.

Das Spiezer Zügli bietet zudem vielseitige Spezialangebote wie das Kulinarische Zügli oder die Bacchus-Fahrt. Bei beiden Angeboten ist eine Anmeldung erforderlich. Ausserhalb des Fahrplans kann das beliebte Zügli für diverse Extrafahrten gebucht werden.

Bacchus Zügli

Geführte Zügli-Tour durch die Rebberge und zum Weinkeller, inkl. Degustation.
5. Mai, 6. Mai, 30. Juni, 15. Juli, 5. August

Kulinarisches Zügli

Mit dem Zügli Spiezer Gastronomie in jeweils drei verschiedenen Restaurants geniessen.
17. Mai, 7. Juni, 19. Juli, 9. August, 23. August, 6. September

Info-Point

Der Info-Point im Beachhäuschen lädt zu Sportaktivitäten ein und ist die Anlaufstelle für die Vermietung von Minigolf, Pétanque, Beach Arena, ferngesteuerte Motorboote, Schwanpedalo und den Kanuweg Thunersee.

Öffnungszeiten Info-Point*

Nebensaison

30. März–15. Juni und 3. September–14. Oktober
An den Wochenenden/Feiertagen: 11.00–17.00 Uhr
Wochentags: Minigolf und Beach-Arena beim PuraVida Kiosk, weitere Geräte auf Anfrage.

Sommersaison

16. Juni bis 2. September
Täglich von 10.00–20.00 Uhr

*Nur bei schönem Wetter geöffnet.



Werde zum Sherlock Holmes von Spiez

Neues Spiezer Angebot: Ermitteln Sie rund um einen Mordfall und finden Sie heraus wer Spiez in Angst und Schrecken versetzt.



Wer hat Pierre Salzmann auf dem Gewissen? Ab 30. März können Sie in Spiez den Täter überführen. Dafür benötigen Sie nur ein Smartphone, Notizmaterial und einen kühlen Kopf. Lassen Sie sich an die 11 Schauplätze entführen und tauchen Sie in ein spannendes Rätsel ein, voller Abenteuer, Geheimnisse und unerwarteten Wendungen. Gestartet wird beim Kronenplatz und die Hinweise führen quer durch Spiez. Während den Ermittlungen können Sie auch mal innehalten und sich auf Ruhebänken durch die wunderschöne Aussicht inspirieren lassen.

KrimiSpass Swiss ist ein interaktives Krimi-Erlebnis in der Sie in die Rolle eines Kommissars der Berner Kantonspolizei

schlüpfen. Sie ermitteln alleine, als Familie oder im Rahmen eines Teamanlasses, jeder kann zu Sherlock Holmes werden. Die Ermittlungen können rund um die Uhr aufgenommen werden. Der KrimiSpass nehmen Sie zu Fuss in Angriff. Planen Sie zwei bis drei Stunden ein. Melden Sie sich kostenlos unter www.KrimiSpass.ch/spiez an und nehmen Sie sofort die Ermittlungen auf.

Die Spiez Marketing AG lanciert am Karfreitag dieses neue Angebot, welches ganzjährig von Einheimischen und Gästen gespielt werden kann. Der nächste Kriminalfall ist schon in Planung und wartet ab 2019 auf seine Ermittler. Viel Erfolg!

Spiez Marketing AG
Info-Center Spiez
Tel. 033 655 90 00
spiez@thunersee.ch
www.spiez60plus.ch

Saisonstartevent Spiez – Touristische Neuheiten 2018

1. Saisonstartevent für die touristischen Partner und Spiezer Einwohner/innen mit anschliessendem Apéro: Mittwoch, 11. April 2018, 17.00 Uhr im ABZ Spiez.

Mit dieser neuen Veranstaltung möchte die Spiez Marketing AG zusammen mit den touristischen Partnern in Spiez die Saison 2018 lancieren. Auch die Dachmarkenpartner Thun-Thunersee Tourismus (TTST) und Interlaken Tourismus (TOI) orientieren über spannende und neue Themen.

Im zweiten Teil präsentieren einige Spiezer Tourismuspartner sich und ihre diesjährigen Neuheiten.

Abgerundet wird der Saisonstartevent mit einem Networking-Apéro.

Ziel

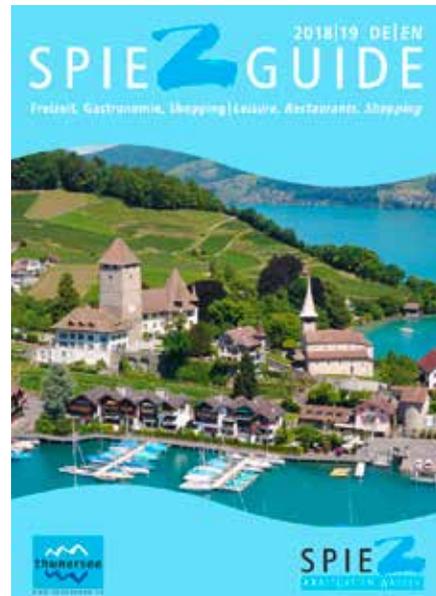
Das Angebotsportfolio 2018 in Spiez zu präsentieren und Partner miteinander zu vernetzen.

Neben den touristischen Partner (Hotels/Restaurants, Kultur- und Sportanbieter, Ferienwohnungsvermieter, weitere Akteure, usw.) sind auch interessierte Spiezer Einwohnerinnen und Einwohner zum Saisonstartevent eingeladen, nach dem Motto «Ihr seid Botschafter von Spiez!».

Anmeldung erforderlich bis Donnerstag, 5. April 2018

Spiez Marketing AG
Telefon 033 655 90 00
spiez@thunersee.ch

Die Teilnehmerzahl ist limitiert.



Der neue SpiezGuide 2018 ist kostenlos im Info-Center Spiez erhältlich

4. Info-Messe 60+

Samstag, 21. April 2018, 9–15 Uhr, Gemeindezentrum Lötschberg, Spiez

Über 45 Aussteller aus der Region präsentieren an der 4. Info-Messe 60+ in Spiez ihre Angebote und Dienstleistungen. Seniorinnen und Senioren sowie auch Freunde und Verwandte erhalten Informationen zu vielfältigen Themen: Gesundheit und Sicherheit, Sport und Bewegung, Beratung und Begleitung, Bildung und Kultur, Freiwilligenarbeit und vieles mehr.

Referate zum Thema

«Gemeinsam: erleben – lachen – bewegen»

Bürgerstube: 9.30, 11.30 und 13.30 Uhr

jeweils 3 Referate/Diskussionen à 20 Minuten

- **Gisella Bächli**, Sozial- und Theaterpädagogin
«Humor ist Lebensqualität»
- **Martina Iseli-Müller**,
Yoga- und Beckenbodenleiterin nach BEBO
«Beckenbodentraining» – Alltagstipps für Männer und Frauen
- **Dorothea Maurer**, Fachstelle 60+ Spiez,
Dipl. Sozialarbeiterin FH, «Gemeinsam erleben»

Neu an der Messe: Technik-Hilfe vor Ort

Probleme mit Handy, Tablet und Co.? Junge von «und» das *Generationentandem* nehmen sich Zeit und helfen den Interessierten individuell. Der Austausch zwischen den Generationen macht für beide Seiten Spass.

Mobilität der Zukunft in Spiez

PostAuto und die Gemeinde Spiez lancieren verschiedene Pilotprojekte im Bereich Mobilität und Zukunftslösungen zum Nutzen der Gemeinde, des lokalen Gewerbes und der Einwohner. Mit der App «My Local Services» verfügt Spiez über einen «virtuellen Dorfplatz», auf dem Produkte bezogen werden und z.B. der Abfuhrkalender mit Erinnerungsfunktion integriert werden können. Am PostAuto-Stand können sich Besucher die **App installieren lassen**, mit den



Anwesenden über Ideen für mehr Mobilität im Alter diskutieren und neue Entwicklungen ausprobieren.

Für die Kulinarik sorgt das **Messebistro** im Foyer vom **Solina Spiez**.

Die Organisatoren Spiez Marketing AG und die Alterskommission Spiez freuen sich, viele Besucher an der 4. Info-Messe 60+ am 21. April im Lötschbergzentrum in Spiez begrüßen zu dürfen.

Mit Unterstützung von

- SRK Kt. Bern Region Oberland
- RS-Hilfsmittel
- TopPharm Apotheke Niesen
- BLS Schifffahrt
- Postauto

Messe-Informationen

Spiez Marketing AG
Manuel Fischer, Tel. 033 655 90 00
spiez@thunersee.ch
www.spiez60plus.ch

Umbau Migros Spiez

Schliessung: 24. April, 14 Uhr

Eröffnung: 17. Mai, 8 Uhr

KUNDENTAXI WÄHREND DES UMBAUS

Täglich vom 25.4. – 16.5.2018
(Ausnahme Auffahrt 10.5.2018)

Montag bis Samstag Spiez – Zentrum Oberland – retour

Abfahrt Migros Spiez
jeweils 9.00 und 14.00 Uhr

Rückfahrt Zentrum Oberland
jeweils 11.00 und 16.00 Uhr

Sonntag Spiez – Matten b. Interlaken – retour

Abfahrt Migros Spiez
jeweils 10.00 und 14.00 Uhr

Rückfahrt Matten b. Interlaken
jeweils 12.00 und 16.00 Uhr



MIGROS
Ein M erreichbarer.

Alpine Weinkultur-Tage: Hereinspaziert zu Wein und Kultur

Dienstag, 1., Samstag, 5. und Sonntag, 6. Mai, 11–17 Uhr
Rebbau, Schloss und Heimat- und Rebbaumuseum

Geschichten, Führungen, Degustationen, Unterhaltungen und eine spannende Rundfahrt – der Rebbau, das Schloss und das Heimat- und Rebbaumuseum laden zum kulturellen und geniesserischen Sein ein.

Am «Tag der offenen Weinkeller Deutschschweiz» und am darauf folgenden Wochenende anfang Mai bieten die Spiezer Kulturgüter und Spiez Marketing ein attraktives Programm an den «Alpine Weinkultur-Tage».

Offene Weinkeller Rebbau Spiez

Degustation aller neu abgefüllten Rot- und Weissweine, Spezialitäten und Weinverkauf ab Keller.

Traditionelles & Wissenswertes

Fachkundige Führung durch Schlosskeller und Reben. Jeweils 14 Uhr, Start beim Schlosskeller.

Kulinarisches

Alp- und Bergkäse & Trockenfleischspezialitäten aus der Region und Riesling – Sylvaner Suppe.

Musikalisches

Samstag, 11.30/13.30 Uhr
LIVE! Evelyn & Kristina Brunner. Junges Spiezer Volksmusik-Duo. Schwyzerörgeli, Cello, Kontrabass.

Schloss Spiez

- Samstag/Sonntag, 13 Uhr, «Was der Rebbau übers Klima verrät», Vortrag mit Klimahistoriker Dr. Oliver Wetter
- Sonntag, 10.30 Uhr, Kinderkonzert, 17 Uhr, Schlosskonzert

Eintritt ins Schloss Fr. 10.–/Erwachsene
Vorträge kostenlos, Kollekte zugunsten des Rebbaus.



Heimat- und Rebbaumuseum Spiez

Dienstag 11 & 15 Uhr, Führung
«Spiezer Rebbau historisch»
Samstag 14 Uhr, Vernissage
«Haslital – Grimselwelt»
Sonntag ab 12 Uhr
Korbflechterei Leutwyler

Spiezer Bacchus fährt Zügli

Pittoreske Züglifahrt und fesselnde Geschichten rund um Reben und Wein mit Peter (Pi) Steinhauer.
Samstag und Sonntag, 10.45 Uhr ab Bahnhof Spiez oder 11 Uhr ab Regezparkplatz (Dauer ca. 1.5 Std.).
Anmeldungen sind erwünscht.
Fr 30.–/Erw. und Fr. 20.–/Kind

Neuer Erlebnispfad Spiezer Reberg

Geführter Rundgang, Start an allen drei Tagen jeweils 16 Uhr beim Regezkeller

Weitere Infos unter
www.alpineweinkultur.ch

Highlights und Events Gemeinde Spiez 2018

Alle aktuellen Veranstaltungen finden Sie unter www.spiez.ch/veranstaltungen

29. März – 2. April

Zirkus Harlekin, Bucht Spiez

2. April

Ostermontag im Schloss, Eröffnungsfest

14. April

Frühlingskonzert Musikverein Spiez, Lötschbergsaal

21. April

Info-Messe 60+ Spiez, Lötschbergsaal

14. / 15. April

Cat-Weekend, Yacht Club Spiez

21. / 22. April

Punktmeisterschaft Bootsklasse «Optimist», Yacht Club Spiez

28. April

Frühlingskonzert Jodlerklub Spiez, Lötschbergsaal

1. / 5. / 6. Mai

Alpine Weinkultur-Tage (Schloss, Rebbau, Museum)

5. Mai

Vernissage Ausstellung «Haslital – Grimselwelten», Heimat- und Rebbaumuseum

5. Mai

Einiger Frühlingsfest

6.–27. Mai

Schlosskonzerte, Schlosskirche

12. Mai

Frühlingsmärit Kronenplatz-Märit

19. Mai

Konzert EvR Bigband Spiez, Lötschbergsaal

19. Mai

Schlosspintli Cup, Yacht Club Spiez

19. / 20. Mai

Int. Speed-Meeting, Freibad Spiez

26. Mai

Konzert Musikgesellschaft Einigen, Kirchengemeindehaus

31. Mai – 3. Juni

Bootklasse «Trias» Euro Cup und Schweizermeisterschaft Dolphin, Yacht Club Spiez

1. / 2. Juni

Spiezer Tagung, Schloss Spiez

2. Juni

Ländtefest Faulensee

9. Juni

Solina-Fest

9. / 10. Juni

Regionales Beach Volley Turnier, Bucht Spiez

9. / 10. Juni

Yachten Weekend, Yacht Club Spiez

15.–17. Juni

Grümpelturnier mit Sommerfest FC Spiez

16. / 17. Juni

Regionales Beach Volley Turnier, Bucht Spiez

23. Juni

Spiezathlon

29. / 30. Juni

Fischfest Faulensee

1. Juli

Regionales Beach Volley Turnier, Bucht Spiez

1. Juli

Irish-Folkkonzert «la scéalta», Solina

8. Juli

6. Ländlerbrunch, Bucht Spiez

27. / 28. Juli

ROX am See, Bucht Spiez

1. August

1. August Brunch der Gemeinde Spiez

1. August

Nationalfeiertag, Spiez, Faulensee, Hondrich und Einigen

11. August

Uestuehle, Zentrum Spiez

11. August

Sommermärit Kronenplatz-Märit

18. / 19. August

Fischspezialitäten & Jassturnier, Seewiese Faulensee

17.–19. August

Beach Soccer SM-Finale und Spiezer Foodfestival

24. / 25. August

Seaside Festival

27. August – 2. September

Film im Bad, Frei- und Seebad Spiez

8. September

Rebberg Run

9. September

Läset-Sunntig: Winzerfest mit Umzug und Festbetrieb

10. September

Spiez-Märit

15. September

Spiezer Langstrecken Cup, Yacht Club Spiez

15. September

Konzert am Bettag, Ref. Kirche

13. Oktober

Herbstmärit Kornenplatz-Märit

13. Oktober

Herbstball, Belvédère Strandhotel & Restaurant

20. Oktober

Hochzeitsball, Hotel Eden

21. Oktober

Dernière im Schloss

27. Oktober

Dernière im Heimat- und Rebbaumuseum

21. November

«Gschichte im Novämber», Heimat- und Rebbaumuseum

25. November

Konzert Swiss Mountains Singers, Ref. Kirche

1. Dezember

Chlouse-Märit Spiez

1. Dezember

Wein- und Kunsttag mit Treberwurstessen

5. Dezember

Dankesanlass Freiwillige, Lötschbergsaal

November – März

Veranstaltungen des Kultur Spiegel Spiez

Ganzes Jahr

Live im Deltapark, Deltapark

September – Juni, Fr, Sa

Live-Konzerte, ROX Music Bar

September – Juni, Fr, Sa

Konzerte das O – Kulturlokal Spiez

Januar – Mai

Kammermusik-Konzerte, Inforama Hondrich

Juli – August

Unplugged Konzerte im Blue Turtle, Gütital

Juli – August

Salsa y passion im Blue Turtle, Gütital

Ganzes Jahr

Akademie der Generationen, Hotel Eden

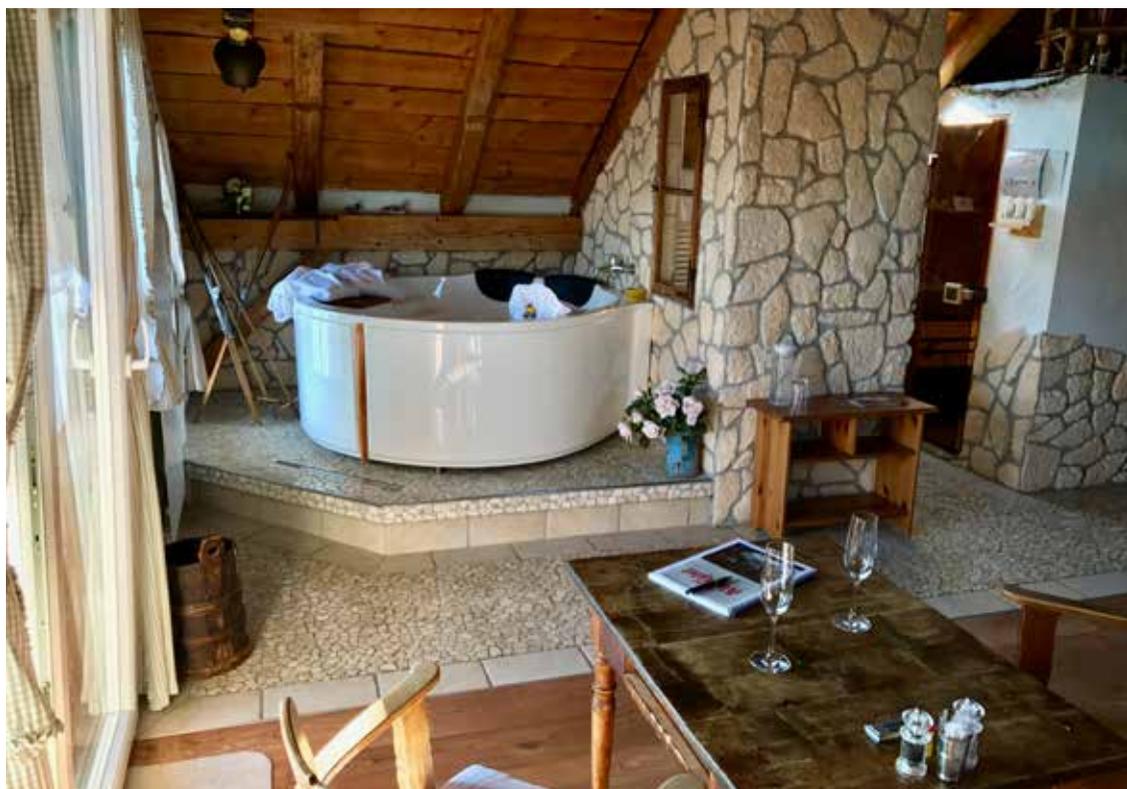
Ganzes Jahr

Volkstümliche Stubete mit Je-ka-mi, Restaurant Wiler

Diese Liste ist nicht vollständig. Änderungen vorbehalten. Informieren Sie sich über die aktuellsten Veranstaltungen unter www.spiez.ch/veranstaltungen

Sinnliche Augenblicke zu zweit

Das Zeit & Traum Hotel bietet die perfekte Gelegenheit für prickelnde Momente.



Garantiert kuschelige Momente im «Chalet AlpenGlut».

Seit zehn Jahren begrüsst das Zeit & Traum Hotel auf dem Beatenberg seine Gäste mit einer atemberaubenden Aussicht auf den Thunersee. Im Inneren des Hauses folgt eine betörende Überraschung auf die andere. In einer der acht liebevoll eingerichteten Themen-Suiten – vom verspielten «Chalet Alpenglut», das zum Herumtollen einlädt, bis hin zum opulenten «Château d'amour» – können sich Paare eine unvergessliche, romantische Auszeit gönnen.

Verführerische Erlebnisse für jeden Geschmack

Andreas Kuchen, Inhaber des Zeit & Traum Hotels erklärt: «Wir wollen, dass unsere Gäste mitten in ein besonderes Erlebnis eintauchen können, unsere Suiten bieten für jeden Geschmack ein verführerisch-entspanntes Ambiente.»



Das königlich luxuriöse «Château d'Amour».

Intimer Luxus

Das einmalige Konzept des Hotels erlaubt es, dass die Verliebten nach dem Einchecken ihre anregende Themenwelt nicht mehr verlassen müssen, sondern voll und ganz in die Zweisamkeit eintauchen können. Im Zimmerpreis inbegriffen sind eine Flasche Prosecco, verschiedene kulinarische Herrlichkeiten, eine köstliche Auswahl an Antipasti und eine kalte Platte, liebevoll zubereitet. Zudem beinhaltet der spannende Aufenthalt sämtliche Getränke und ein reichhaltiges Frühstück, das direkt ins Zimmer serviert wird.

Weitere Eindrücke und Reservationen

Für Eindrücke aller Suiten und um Ihren unvergesslichen, prickelnden Aufenthalt zu buchen, besuchen Sie: www.zeithotel.ch

Nachfolgeregelung im Zeit & Traum Hotel

Zur Zeit ist Andreas Kuchen auf der Suche nach einer Nachfolge für das Hotel. «Ideal wäre es, wenn das Konzept so beibehalten werden könnte», sagt Kuchen.



Im «Maharadscha Palace» werden exotische Träume wahr.

Wer es lieber fremdländisch mag, ist im «Maharadscha Palace», einer grossen, orientalisches eingerichteten Suite oder dem fernöstlich inspirierten «Fujijama Lovegarden» bestens aufgehoben. Jedes der acht Themenzimmer verfügt über einen Whirlpool für zwei und eine private Sauna oder Dampfbad; dem persönlichen Verwöhn-Programm in der eigenen Wellness-Oase steht nichts mehr im Wege.

Zeit & Traum Hotel

Lehn 104 A
3803 Beatenberg
079 555 03 45
info@zeithotel.ch
www.zeithotel.ch

Ihre persönliche
Privatspitex

VIVA DOMUS ist eine Gesundheitsorganisation in privater Hand. Als Privatspitex sind wir von der kantonalen Gesundheitsdirektion & allen Schweizer Krankenkassen als Organisation der Krankenpflege & Hilfe zu Hause zugelassen.

Sie erhalten bei uns individuelle Betreuung und Begleitung sowie Privatpflege auf höchstem Niveau

- ▶ bei Ihnen zu Hause & unterwegs. Bitte kontaktieren Sie uns für eine persönliche Beratung und Offerte.

Unsere Werte

Wir stellen ihre **Einzigartigkeit** in den Fokus

Wir arbeiten mit **Passion** für den Menschen

Wir messen uns am Anspruch der **Exzellenz**



0800 883 884 (Gratis Nummer)

✉ info@vivadomus.ch | 🌐 www.vivadomus.ch

Region Espace Mittelland | Schwäbisstrasse 22, CH-3613 Steffisburg (BE)



Die persönliche Buchhandlung im Berner Oberland mit dem aktuellen Sortiment.

Buchtipps

Camenisch, Arno: Der letzte Schnee

Jetzt im April können wir noch Schnee erwarten – hoffentlich den letzten in diesem Frühjahr. Auch wenn der Winter kalendarisch vorbei ist: Der Bündner Autor Arno Camenisch (40) verdichtet die touristische Abhängigkeit von Schnee in den Wintersportgebieten – gerade den kleineren – zu einer wundervollen Parabel über die Existenz- und Sinnfragen des Lebens. Dass nicht nur die ökonomische Grundlage flöten geht, sondern auch die Daseinsberechtigung zweier Skiliftbetreiber den Hang runterzusausen droht – damit befasst sich das schmale, einen edlen Lesegenuss bietende Silberbändchen «Der letzte Schnee», das zu einem melancholisch-bewegenden Abgesang auf die gute alte Zeit gerät, die buchstäblich wie der Schlepper zum Stillstand kommt.

Dabei sind Georg und Paul zwei bauernschlaue, mit viel Witz und Schlagfertigkeit ausgestattete Figuren, die erst dann auf den Mund fallen, wenn die Liftanlage ihren Geist aufgibt. Sonst treibt sie eine herrliche Unbeirrbarkeit an in der Erkenntnis alles Vergänglichen. Camenisch verlegt gewissermassen Beckets «Warten auf Godot» in den Alpenraum. Die dorthin verpflanzten Wladimir und Estragon füllen die meist ohne Skifahrer vorbeiziehenden Tage mit Betrachtungen und Anekdoten aus dem Dorfleben. Paul und Georg konstatieren den unabänderlichen Lauf der Dinge mit Verderben und Tod, verhandeln Gott und die Welt und harren den Dingen, die sie nur spüren und erahnen können.

Arno Camenisch erfasst die Befindlichkeit von Georg und Paul sehr einfühlsam – sprachlich lebhaft und unvermittelt. Dialekt-einsprengsel, direkte Rede und Rückblenden in der Vergangenheitsform durchdringen sich. Diese Erzähltechnik verleiht dem Text eine ebenso leichtfüssige wie tiefgreifende Note und gibt ihm eine ganz eigene charmante, wehmütige Tonalität. Weise und berührend.



Camenisch, Arno:
Der letzte Schnee
Leinenband mit
Schutzumschlag
Engeler-Verlag
99 Seiten, Fr. 26.–
ISBN 978-3-906050-35-5



Buchbesprechung von
Svend Peterzell
Bücherperron GmbH

Buchhandlung Bücherperron GmbH

Oberlandstrasse 2, 3700 Spiez
Tel. 033 655 81 62
info@buecherperron.ch
www.buecherperron.ch

News im April



Montag - Freitag
Vitalmorgen
«After Sunrise»

Starten Sie den Tag mit einem «Oberländer-Zmorge» vom reichhaltigen Buffet und entspannen Sie sich anschliessend im EDEN SPA mit Soleaussenbad, Salzgrotte und Hallenbad.

CHF 70
- Reservation erforderlich -



5. April - 15. Juni
Spargelzeit
im Frühling

Im Frühling grüsst der Spargel. Kreative Spargelgerichte am Mittag und am Abend oder einfach eine frische Portion Spargel mit allem was dazu gehört – kommen Sie vorbei!

Reservation
- welcome@eden-spiez.ch -



12. April | 19 Uhr
Tasting:
Whiskey & Cigars

Degustieren Sie in der neuen Smokers Lounge exklusive Whiskeys. Unter fachkundiger Anleitung werden Zigarren geraucht und Häppchen aus der Eden Küche genossen.

CHF 78
- Reservation erforderlich -

TERMINE FRÜHLING 2018

- 01. April: Osterbrunch im Restaurant «ParkSide»
Osterlunch am Mittag | 5-Gang Ostermenu am Abend
- 05. April: Single-Treff «55plus» in der Eden Bistro-Bar
- 12. April: Tasting: Whiskey & Cigars in der Smokers Lounge
- 22. April: Sonntagsbrunch im Restaurant «ParkSide»
- 26. April: 1. Oldtimertreffen im 2018
- 27. April: Akademie der Generationen «Körpersprache»
- 03. Mai: Single-Treff «55plus» in der Eden Bistro-Bar

INFORMATION & RESERVATION

Hotel Eden Spiez
Seestrasse 58
3700 Spiez

033 655 99 00
welcome@eden-spiez.ch
www.eden-spiez.ch



Achtsamkeit und Beweglichkeit

Neues Kursangebot ab 16. April 2018



Was ist Achtsamkeit und Beweglichkeit?

Lenke deine Aufmerksamkeit auf deinen Körper und Geist. Lasse deinen Atem fliessen und die langsamen, ohne Anstrengung ausgeführten Bewegungen regulieren deinen Herz-Kreislauf und stärken dein Immunsystem. Mit anschliessenden Übungen für unsere Faszien nach Liebscher Bracht, lösen sich Verspannungen und gleichzeitig steigerst du deine Beweglichkeit. Durch die sitzende oder liegende Entspannung zum Schluss wirst du vollkommen ruhig und gelassen. Das ganzheitliche Training ist für jede Frau und jeden Mann geeignet.

Kurse

Ort: Kirchensaal Faulensee

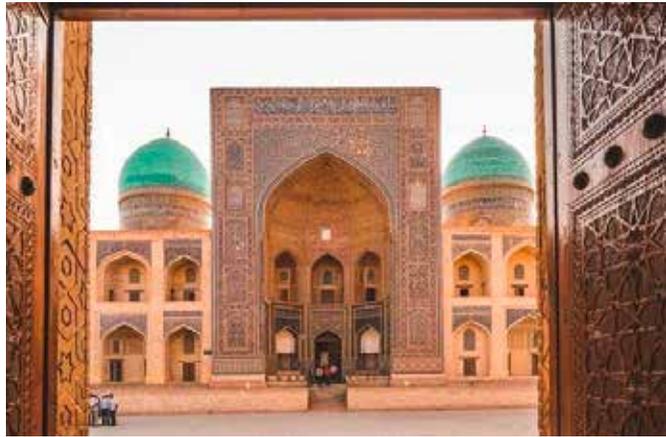
Montagsmorgen	10.00 – 11.00 Uhr
Montagsabend	19.15 – 20.15 Uhr
Dienstagsmorgen	10.00 – 11.00 Uhr
Donnerstagsabend	19.15 – 20.15 Uhr



Anmeldung
Brigitte Graber
Personal- und
Mentaltrainerin
079 310 44 64
believeinyou.ch

Faszination Seidenstrasse

Freitag, 6. April 2018, 20 Uhr, Bibliothek Spiez, Podium



Aijan und Luca Lässer sind Experten für Zentralasien und bieten Reisen in die Region an. Informativ, unterhaltsam und hintergründig führen sie Sie in eine fremde Welt zwischen Orient und Okzident. In ihrer lebhaft illustrierten Präsentation mit wunderschönen Fotos lernen Sie nicht nur die reiche Geschichte und Kultur dieser unbekannteren Region kennen, sondern auch, wie sich die unabhängigen Republiken von ihrer sowjetischen Vergangenheit gelöst haben und ihre moderne Identität prägen.

Besuchen Sie diesen Kulturabend und begeben Sie sich auf eine eindrückliche Zeitreise.

Bibliothek Ludothek Spiez

Sonnenfelsstrasse 1, 3700 Spiez
Telefon 033 654 55 80
info@bibliothek-spiez.ch
www.bibliothek-spiez.ch

Multimedia-Vortrag

«Zentralasien im Wandel der Zeiten»

Eintritt: CHF 15.–

Die Länder Kasachstan, Kirgisistan, Usbekistan, Tadschikistan und Turkmenistan sind bei uns kaum bekannt. Dabei bildete die Region Zentralasien einst während Jahrhunderten das Herz der Seidenstrasse. Städte wie Samarkand, Buchara und Chiwa waren blühende Zentren des Handels, der Innovation und der intellektuellen Debatte.

Ausstellung Christine Elbe

«Die schöne Spiezerin», 21. April bis 21. Juni 2018

Vernissage

Samstag, 21. April 2018

17 Uhr, Bibliothek Spiez

mit Apéro und Musik vom Irish-Folk-Trio YIR

Die schöne Spiezerin

Christine Elbes Hommage an das fruchtbare Weinland und seinen wunderbar spritzigen Riesling-Sylvaner.

Die engelhafte junge Dame blickt ähnlich der Loreley über den Thunersee. Die prachtvolle Federhaube stellt die Verbindung zum Himmel, das grüne Batikkleid die Verbindung zur Erde dar.

Seenachtsfest III (2018)

Wie aus dem Nichts, schwebend im Raum, entstehen Sterne, Streifen, Blumen oder abstrakte Formenvögel in der schönsten Nacht des Jahres. Ein lauer Sommerwind erfrischt das Gemüt, kräftige Farben blitzen auf in einem vergänglichem Augenblick.

Kontakt

Christine Elbe
Bern im Obstberg
Telefon 031 333 12 63
info@christineelbe.ch



Die schöne Spiezerin (2016).



Seenachtsfest III (2018).

SEIT 60 JAHREN VORTEILHAFT



Feiern Sie mit sportlichen Jubiläumsangeboten



**FIESTA ST-LINE
AB FR. 16'100.-***

**FOCUS ST-LINE
AB FR. 19'200.-****

*Ford Fiesta ST-Line, 1.1, 85 PS, Fahrzeugpreis Fr. 16'100.- (Katalogpreis Fr. 18'100.- abzüglich Sixty Prämie Fr. 1500.-, ST-Line Bonus Fr. 500.-). **Ford Focus ST-Line, 1.0, 125 PS, Fahrzeugpreis Fr. 19'200.- (Katalogpreis Fr. 26'200.- abzüglich Sixty Prämie Fr. 4000.-, ST-Line Bonus Fr. 3000.-). Abgebildetes Modell: Focus ST-Line, 1.0, 125 PS, Katalogpreis Fr. 26'200.- plus Optionen im Wert von Fr. 300.-. Angebote gültig bei teilnehmenden Ford Händlern bis auf Widerruf, spätestens bis 31.3.2018. Irrtum und Änderungen vorbehalten.

Fiesta ST-Line, 1.1, 85 PS/63 kW: Gesamtverbrauch 4.4 l/100 km, CO₂-Emissionen 101 g/km, CO₂-Emissionen aus der Treibstoffbereitstellung 22 g/km. Energieeffizienz-Kategorie: C. Focus ST-Line, 1.0, 125 PS/92 kW: Gesamtverbrauch 4.7 l/100 km, CO₂-Emissionen 108 g/km, CO₂-Emissionen aus der Treibstoffbereitstellung 25 g/km. Energieeffizienz-Kategorie: C. Durchschnitt aller verkauften Neuwagen: 133 g/km.



Ihre Mobilität ist unsere Aufgabe - seit über 45 Jahren

schönegggaragespiez einfach persönlicher **TRANSIT CENTER
BUSINESS CENTER**

Oberlandstrasse 54 - 3700 Spiez - 033 655 30 10 - schoenegg-garage.ch



Mithilfe in der LesBar

Haben Sie Zeit und backen gerne? Arbeiten Sie gerne in angenehmer und einladender Atmosphäre?



Für unsere LesBar suchen wir Unterstützung

Wir sind ein Team von 5 motivierten Frauen, welche jeweils am Montag- und Mittwochnachmittag die Gäste bedienen und unsere hausgemachten Kuchen und Gebäcke verkaufen.

Fühlen Sie sich angesprochen?

Für weitere Informationen wenden Sie sich an das Bibliotheksteam.

Veranstaltungen April 2018 Bibliothek

Gschichtezyt

Mittwoch, 11. April 2018
14.30 – 15.15 Uhr



Öffnungszeiten Ostern

Gründonnerstag: 29. März, 14.00 – 17.00 Uhr
Karfreitag: 30. März, geschlossen
Ostersamstag: 1. April, 10.00 – 14.00 Uhr
Osteronntag: 2. April, geschlossen
Ostermontag: 3. April, geschlossen

Öffnungszeiten Bibliothek und LesBar

Montag/Dienstag/Donnerstag/Freitag: 14.00 – 19.00 Uhr
Mittwoch: 09.00 – 11.00 Uhr, 14.00 – 19.00 Uhr
Samstag: 10.00 – 14.00 Uhr

Lirum larum Buchstart Treff

Donnerstag,
26. April 2018
9.00 – 9.30 Uhr
sowie 10.00 – 10.30 Uhr



Digitale Sprechstunde

Mitarbeitende der Bibliothek Spiez zeigen, wie die E-Reader für die Nutzung der Onleihe eingestellt werden, wie der Download funktioniert und beantworten ihre Fragen. Wer einen Reader besitzt, kann ihn gerne mitnehmen.

Donnerstag, 26. April 2018
14.00 – 15.30 Uhr

Anmeldung erforderlich

Öffnungszeiten Ludothek Frühlingsferien

7.–22. April 2018
Jeweils offen
Mittwoch: 14.00 – 18.00 Uhr
Samstag: 10.00 – 12.00 Uhr

Öffnungszeiten Ludothek

Montag/Freitag: 14.00 – 18.00 Uhr
Mittwoch: 09.00 – 11.00 Uhr
14.00 – 18.00 Uhr
Samstag: 10.00 – 12.00 Uhr



Referat von Uwe Burka

Mitgründer der Gemeinschaft Hof Maiezyt in Habkern

Thema

Die Kulturoase Hof Maiezyt in einer sich schnell verändernden Gesellschaft.



Quelle: Berner Oberländer/Bruno Petroni

Wann Montag, 23. April 2018

Zeit 20.30 Uhr

Wo Bistro DorfHus
Spiezbergstrasse 3
3700 Spiez

Der Referent ist ausgebildeter biodynamischer Entwicklungshelfer sowie internationaler Berater und Planer für sozial-ökologische Landschafts-, Siedlungs- und Stadtentwicklungen. Auf dem Hof Maiezyt in Habkern werden neue soziale, ökologische und ökonomische Lebensweisen im gemeinschaftlichen Leben entwickelt.

Das Referat findet im Anschluss an die Hauptversammlung des Vereins Spiezer Agenda 21 statt. Beginn der Hauptversammlung 19.30 Uhr im DorfHus Spiez.



Sonntags-Brunch im DorfHus

Sonntag, 29. April 2018

Sonntagsbrunch für Frühaufsteher mit lokalen und hausgemachten Produkten. Ältere, Junggebliebene, Kinder, Singles, Ehemänner, Chefs, Grosseltern, Frauen, Teenies, Katzenliebhaber, Hundefreunde, Sportbegeisterte, Vielleser, technisch Begabte, Turmspringer – alle sind herzlich willkommen. **Spielzimmer für Kinder geöffnet.**

Zeit: Sonntag, 29. April, 8–12 Uhr

Preise: ab 3 Jahren: CHF 5.– (inkl. 1 Heissgetränk)
ab 12 Jahren: CHF 10.– (inkl. 2 Heissgetränke)

PhiloKafi

Unser Thema: Ohne Gehirn kein Bewusstsein, kein Denken, kein Fühlen, keine Liebe, kein Hass, kein Gott. (Erwin Koch)

Sonntag, 8. April, 11.15 Uhr

Brennende Fragen der Zeit und des eigenen Lebens in ungezwungener, offener Kaffeehausatmosphäre gemeinsam diskutieren.

Ort: Bistro DorfHus
Eintritt frei

Weitere Veranstaltungen im DorfHus

• Sprachenbeiz

Donnerstag, 5. April und 3. Mai, 19.30 – ca. 21 Uhr:
Parlons français! Paliamo italiano! Vamos a hablar español! Let's speak English! (ohne Anmeldung)

• Internationaler Frauentreff

Donnerstag, 26. April, 19 Uhr
Reden, Zuhören, Kennenlernen und Spass haben!

• Lesekreis Oekologie

Freitag, 27. April, 19.30–21 Uhr

• Ausstellung «Faszination Wasser»

Bis 28. April während den Bistroöffnungszeiten.
Fotos von Toni Müller, Spiez.



Das DorfHus,
ein Projekt der
Spiezer Agenda 21



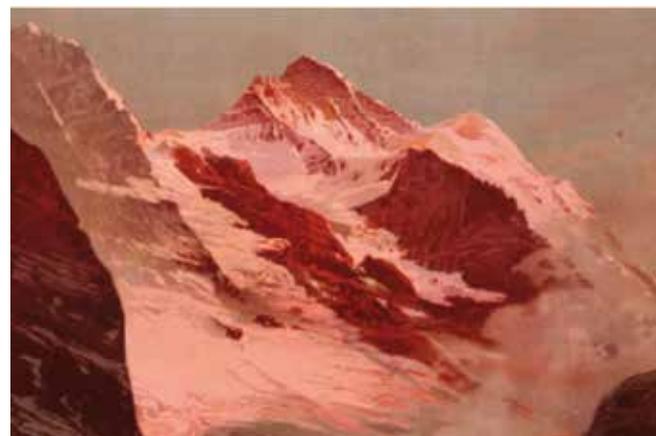
**Das DorfHus –
weil Begegnung
glücklich macht**

Besucht unsere
wunderbare Homepage:
www.DorfHus.ch

Mit uns haben Sie ein Eigen- heimspiel

Raus aus dem Winterschlaf

Schloss Spiez



Eröffnungsfest

Ostermontag, 2. April 2018, 11 bis 14 Uhr

Mit dem Kirchenchor Spiez, dem Trio Ballenberg, Einführung in Sonderausstellung und Familienprogramm. Ganzer Tag freier Eintritt ins Schlossmuseum. In Zusammenarbeit mit: Förderverein Freunde Schloss Spiez, Ornithologischer Verein Frutigen, Rebbau Spiez, Strandhotel Belvédère.

Sonderausstellung «Reklamekunst und Reiseträume»

Freitag, 30. März bis Sonntag, 3. Juni 2018

Der Maler und Lithograf Anton Reckziegel (1865–1936) war um 1900 der bekannteste Tourismusplakatsmaler der Schweiz. Die Ausstellung versammelt Originalplakate Reckziegels und stellt diesen zeitgenössische Entwürfe von Studierenden der Hochschule der Künste Bern entgegen. Desweiteren ergänzen Postkarten aus einer Spiezer Privatsammlung die Ausstellung. Gestalten Sie zudem ihre eigene Postkarte und werfen Sie diese in den Schlossbriefkasten. Eine Ausstellung des Alpinen Museums der Schweiz zu Gast im Schloss Spiez.

Veranstaltungen im April

- **Sonntag, 22. April, 11 Uhr**
Öffentliche Führung Schlosskirche zum Kulturerbejahr – eine Veranstaltungsreihe der Berner Schlösser zum Kulturerbejahr
- **Sonntag, 29. April, 11 Uhr**
Öffentliche Führung Reckziegel
- **Sonntag, 29. April, 12 bis 15.30 Uhr**
Offenes Atelier – Post ist da! (für Familien)

Schloss Spiez

Saison: 30. März bis 21. Oktober 2018

- Montag, 14–17 Uhr
- Dienstag bis Sonntag, 10–17 Uhr
Juli und August bis 18 Uhr



INFORMATIONSSABEND

Die Geburt an unserem Spital

Thun | Frauenklinik

UNICEF-Anerkennung als
«babyfreundliches Spital»



UNICEF-Anerkennung «babyfreundliches Spital»

Wir freuen uns, werdenden Eltern und anderen Interessierten unsere geburtshilfliche Abteilung mit dem Familienzimmer vorzustellen. Sie erhalten Informationen zur Geburt, zum Wochenbett, zum Stillen sowie zu den Neugeborenen. Anschliessend beantworten wir gerne Ihre Fragen.

Donnerstag, 5. April 2018

18.00 bis 19.00 Uhr | Spital Thun, Gemeinschaftsraum A5

Freitag, 20. April 2018

17.00 bis 18.00 Uhr | Spital Thun, Gemeinschaftsraum A5

Der nächste Informationsabend für werdende Eltern findet statt: **Donnerstag, 3. Mai 2018**

Spital STS AG | Geburtenabteilung | Krankenhausstrasse 12 | CH-3600 Thun
Tel +41 (0)33 226 28 84 | geburten@spitalstsag.ch | www.spitalstsag.ch

KULTUR

VEREIN FREUNDE DES
KUNSTHAUSES INTERLAKEN

VEREINE

Kunsthaus Interlaken

Veranstaltungen im April

Freitag, 6. April, 20.30 Uhr Fr. 25.– | Jugendliche Fr. 20.–
schnyder&schnyder&schnyder&schnyder spielen eggimann «moderne Stubete»

Mit dem visuell-musikalischen Projekt «schnyder&schnyder&schnyder&schnyder spielen eggimann» bringt Willy Schnyder seine mehr als hundert Werke umfassende Sammlung von Ernst Eggimann-Vertonungen auf die Bühne. Mitwirkende sind der bekannte Basler Musiker Emanuel Schnyder, der Holzbläser Patrick Schnyder, die junge Jazzsängerin Géraldine Schnyder und Willy Schnyder am Flügel.



Willy Schnyder&schnyder&schnyder&schnyder...

Samstag, 7. April, 20 Uhr Fr. 10.– | Members gratis
Chamäleon Session #37 mit Paulo Mendonça und HI JO

Paulo Mendonça ist ein Schwedischer Funk-Gitarrist portugiesischer Abstammung. Er begleitete unter anderen auch Tina Turner auf ihrer Tour. 2008 nahm er zusammen mit Jeff Scott Soto das Album «Beautiful mess» auf. 2013 veröffentlichte er das Album «Does anyone wanna funk?» u.a. mit dem sehr erfolgreichen Song «Birds and the bees».



Johann Peter Flück Verdorrte Sonnenblumen, 1948 | Öl | 73 x 92 cm
Nachlass Flück | Preis auf Anfrage

10. März bis 13. Mai 2018

Ausstellung Johann Peter Flück, Passion – Leidenschaft

In den 40er- und 50er-Jahren gehörte Johann Peter Flück zu den wichtigen Malern der Schweizer Kunstszene. Werke von ihm sind im Besitz aller berühmten Museen der Schweiz. Die Ausstellung im Kunsthaus stellt das «Lebenswerk» des Künstlers – seine «Modernen Passion» – ins Zentrum, das auf eindrückliche Art und Weise an Themen aus der Bibel politisches Verhalten der Zeit vor und während dem 2. Weltkrieg kritisch hinterfragt; Themen, die aktueller sind denn je... Daneben sind Porträts – u.a. von Hedda Koppé, der «Glunggenbäuerin» aus Franz Schnyders Gotthelf-Film «Uli der

Knecht», Cuno Amiet, Hans Beat Wiedemann – und Landschaften zu sehen. Eine eindrückliche, umfassende Werkschau eines aussergewöhnlichen Künstlers...

Öffnungszeiten

- Mittwoch bis Samstag, 15 bis 18 Uhr
- Sonntag, 11 bis 17 Uhr
- Montag, Dienstag und 30. März geschlossen

Führungen am 8. und 29. April, jeweils 11 Uhr.

Kunsthaus Interlaken, Jungfraustrasse 55, 3800 Interlaken
Tel. 033 822 16 61, www.kunsthausinterlaken.ch



Wohlfühlbehandlung auf der Sandliege

DAS Anti-Stress Ritual auf warmem Quarzsand. Die Durchblutung des Rückens wird gefördert und verhärtete Muskeln werden entspannt.

Die Wärme in Verbindung mit einer Teilkörpermassage unter Verwendung von Aromaölen wirkt stoffwechselanregend und entschlackend. Tiefenentspannung sowie perfektes anatomisches Liegen garantiert.

Die Behandlung auf der Sandliege dauert 40 Minuten für CHF 90.00. Gerne beraten wir Sie auch persönlich über weitere Anwendungen.

Wir freuen uns auf Ihre Kontaktaufnahme:
033 334 30 36 | spa@deltapark.ch



Veranstaltungen ROX Music Bar

Beginn ab 21.00 Uhr, Eintritt frei / Kollekte

Samstag, 7. April: Span

Muss man diese Herren denn noch vorstellen? Wer hat den «Bärner Rock» erfunden? Und wer den kleinen «Louenese» im Berner Oberland schweizweit zur Mitsinghymne gemacht? Genau: SPAN – immer wieder eine Ehre!

www.spanonline.ch



Samstag, 14. April: Major B.

Die neunköpfige (!) Band MAJOR B. aus dem Musikernest Interlaken weiss, wie sie mit eingängigen Melodien, guten Texten und tanzbaren Beats Köpfe zum Nachdenken und Körper zum Bewegen bringt!

www.major-b.ch



Samstag, 21. April: Spirit of Life

Eigenkompositionen in Mundart sowie Covers von verschiedenen Blues- und Rockbands, darunter Muddy Waters, Gary Moore, Zucchero und The Commitments gehören zum Repertoire von SPIRIT OF LIFE. Kann also nur gut werden!

www.spiritoflifeband.ch



Samstag, 28. April: Tree

Rock-Coverband TREE punktet mindestens doppelt: Erfahrung & guter Musikgeschmack! Seit 20 Jahren bleiben sie ihrem Stil treu – und dem Sound ausgewählter Rockmusik. Freut euch auf AC/DC, Georgia Satellites, Volbeat u.v.m.



Belvédère

STRANDHOTEL & RESTAURANT

BELVÉDÈRE KÄSE- UND ZWIEBELKUCHEN ZUR SCHLOSSERÖFFNUNG
Ostermontag, 2. April 2018 ab 11.30 Uhr
im Schlosshof Spiez

Geniessen Sie Käse- und Zwiebelkuchen sowie Musik und gesellige Momente anlässlich der Schlosseröffnung im Schlosshof in Spiez. Seit über 10 Jahren ein fester Bestandteil der Spiezer Traditionen – eine Zusammenarbeit mit der Schlossstiftung, dem Förderverein Freunde Schloss Spiez, dem Rebbau Spiez und dem Belvédère.

OSTERN 2018

Karfreitag, 30. März bis Sonntag, 1. April 2018
Geniessen Sie über die Ostertage ein exklusives Ostermenü oder unser à la Carte Angebot. Am Karfreitag bieten wir ein lukullisches 4-Gang-Fischmenü für CHF 78.00 an. Reservieren Sie noch heute Ihren Fensterplatz.

FRÜHLINGSBALL 2018

Samstag, 21. April 2018 ab 18.30 Uhr
Für CHF 135.00 pro Person geniessen Sie das traditionelle Frühlings-Ballvergnügen im gewohnten Rahmen mit schwungvoller Live-Tanzmusik. Reservieren Sie Ihren Stamplatz noch heute!

MUTTERTAG – DER SPEZIELLE TAG AN EINEM BEZAUBERNDEN ORT

Sonntag, 13. Mai 2018

Schenken Sie Ihrer Mutter einen kulinarischen Hochgenuss mit bester Aussicht auf die Spiezer Bucht. Natürlich wartet auch eine kleine Überraschung auf die Mütter.

Wir freuen uns auf Sie!

Bis bald in Ihrem Belvédère Strandhotel & Restaurant
Tel. 033 655 66 66
www.belvedere-spiez.ch
info@belvedere-spiez.ch



MUSIK

schloss
konzerte
spiez



Schlosskonzerte Spiez

Programmübersicht Mai



Foto: Marc Hubacher

Sonntag, 6. Mai 2018, 10.30 Uhr

KINDERKONZERT

Teddy Waschbar
Geschichte von Michael Ende
mit Jeannot Hunziker und einem Bläserquintett.
Erwachsene Fr. 15.–/Kinder Fr. 10.–

Sonntag, 6. Mai 2018, 17.00 Uhr

BRILLANTE ZEIT-SPRÜNGE

Funkelnde Meisterwerke
Ana Oltean Querflöte
Vital Frey Cembalo
Karten: Fr. 35.–/30.– inkl. Apéro nach dem Konzert

Freitag, 11. Mai 2018, 20.00 Uhr

SCHUBERT – RAVEL

Ein Fest für die feinen Sinne
Basler Streichquartett
Karten: Fr. 30.–/25.–

Mittwoch, 16. Mai 2018, 19.00 Uhr

JUNG UND LEIDENSCHAFTLICH

Talent und noch viel mehr
Drei Jugendliche der kantonalen Talentförderung.
Karten: Fr. 30.–/25.–

Freitag, 18. Mai 2018, 20.00 Uhr

GROOVING KLEZMER

Helmut Eisel Klarinette
Sebastian Voltz Klavier
Karten: Fr. 30.–/25.–

Pfingstmontag, 21. Mai 2018, 19.00 Uhr

MÉNAGE À TROIS?!

Daniela Eaton Sopran
Michael Mogl Tenor
Martin Weidmann Bass
Rahel Sohn Klavier
Karten: Fr. 30.–/25.–

Freitag, 25. Mai 2018, 20.00 Uhr

FREI ABER EINSAM

Mirjam Tschopp Violine und Viola
Riccardo Bovino Klavier
Karten: Fr. 30.–/Fr. 25.–

Sonntag, 27. Mai 2018, 17.00 Uhr

FROM RAGTIME TO SWINGTIME

Mike Goetz Piano
Gregor Beck Drums
Karten: Fr. 35.–/30.– inkl. Pausenapéro

Vorverkauf ab 3. April bei

Zimmermann AG

Oberlandstrasse 3, 3700 Spiez
Telefon 033 654 84 00 oder
Fax 033 644 84 41
Online-Reservation unter
res.seatlion.com

www.schlosskonzerte-spiez.ch



**Persönlich. Vor Ort.
BEKB Spiez**

Kronenplatz, 3700 Spiez
033 655 55 55
spiez@bekb.ch, bekb.ch



B E K B | B C B E

MUSIK



VEREINE

Jahreskonzert Musikverein Spiez

Samstag, 14. April 2018



Das lustige Liebeskonzert
«Spiezer Bauer, ledig, sucht...»

Wo
Lötschbergsaal, Spiez

Konzertbeginn
20.00 Uhr
Türöffnung: 19.00 Uhr

Eintritt: Fr. 12.–



Ostern

Blumen Garten

Für die Osterüberraschung finden Sie bei uns im BlumenGarten das passende Geschenk. Kommen Sie vorbei!

Mit all den prächtigen Frühlingsblühern verwandeln wir Ihre Balkonkistli in wunderschöne Kreationen.

Gutschein: Vom 3. bis 6. April bepflanzen wir Ihre Frühlingskistli gratis!

Gartenweg 3 | 3700 Spiez
Telefon 033 654 21 29
www.BlumenundGarten.ch
info@blumenundgarten.ch



VILLA CASA
IMMOBILIEN

Für mehr Lebensqualität!

 **Bewertung**
 **Verkaufen**
 **Coaching**

Kostenlose
Marktwertbeurteilung
ohne Verpflichtung

Zu verkaufen:
6½ Zimmer Haus
Buchenweg 11
3700 Spiez

Krattigstrasse 2 | 3700 Spiez
033 655 03 03 | www.villa-casa.ch

MUSIK



**Kammermusik-
Konzerte
Hondrich**

Orion string trio

Konzert zum Ostersonntag: Sonntag, 1. April 2018, 17.00 Uhr



Orion string trio

- Soyoung Yoon, Violine
- Veit Hertenstein, Viola
- Benjamin Gregor-Smith, Violoncello

Johann Sebastian Bach (1685–1750)

- Goldbergvariationen, BWV 988
- Aria mit 30 Veränderungen (Goldberg-Variationen)
- BWV 988 in der Fassung für Streichtrio von Dmitri Sitkovetsky

www.orionstringtrio.com

Kontaktadresse, Reservation
www.kammermusik-hondrich.ch

Telefonische Reservationen können nur noch in Ausnahmefällen entgegengenommen werden.
Kammermusikkonzerte Hondrich
Frau Bettina Keller
3005 Bern
Mobil: 078 852 63 48
E-Mail: bettina.keller@satzpunkt.ch

Eintrittspreise

- Einzelkarten CHF 25.–
- Kinder* CHF 10.–
- * Kinder im Schulalter

Konzertort

Die Konzerte finden jeweils um 17.00 Uhr im Grossen Saal des Inforamas Hondrich statt. Ab 16.15 Uhr ist die Tageskasse geöffnet.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!



MALO der Malerprofi GmbH

Thunstrasse 72
3700 Spiez

t 033 335 21 87
m 078 892 65 31
info@malo-malerprofi.ch
www.malo-malerprofi.ch



**HOLZFASSADEN-SANIERUNG
MIT SANDSTRAHLUNG**

- ▲ effiziente Arbeitsweise und qualitativ gute Ergebnisse
- ▲ geeignet für weiche und harte Oberflächen

keine Wartezeiten nach dem Sandstrahlen –
Holzoberflächen können sofort beschichtet werden

Wir verfügen über ein grosses Wissen,
umfangreiche Erfahrung und wir verwenden
ausschliesslich schweizer Qualitätsprodukte.



MUSIK



Frühlingskonzert

Samstag, 28. April, 20.00 Uhr, im Gemeindezentrum Lötschberg, Spiez

Mitwirkende

- Jodlergruppe Hirschberg
- Jodlerklub Unterseen
- Schwyzerörgeli Quartett Vis à Vis
- Jodlerklub Spiez

Platzreservierungen

Jürg Lichti
Telefon 079 445 03 37
17.30–20.00 Uhr
lichtpol@popnet.ch

Abendessen ab 18.00 Uhr

Nach dem Unterhaltungsprogramm Tanz mit dem
Schwyzerörgeli Quartett Vis à Vis.

Eintritt CHF 12.–

Wir freuen uns auf ihren Besuch!

Wunderschöne Tombola

Jodlerklub Spiez und Gastformationen

Infoveranstaltung

Donnerstag
26. April
19:30 Uhr

im Noss Schulzentrum
Schlösslistrasse 7, 3700 Spiez

Es ist keine
Anmeldung erforderlich

NOSS

9. und 10. Schuljahr
Eidg. KV-Abschluss
Bürofachdiplom VSH
Handelsdiplom VSH

auch für Sekundar-
schülerInnen

noss.ch

Schulzentrum

**Jodlerklub
Spiez**



Wir sind Ihr Spezialist für besseres Hören in Spiez.

Neuroth-Hörcenter Spiez:

Seestrasse 6 • Tel 033 654 54 55
Mo–Fr 8.30–12.00 & 13.00–17.30 Uhr
Sa nach Vereinbarung



WWW.NEUROTH.CH

NEUROTH
BESSER HÖREN • BESSER LEBEN

KURSE



Die Schwimmschule des Schwimmclubs Spiez

VEREINE

Frühlings-Schwimmkurse

im Hallenbad Aeschi

Kinder-Kurse

Preis Fr. 140.–

Ab **Freitag, 27. April bis Freitag, 22. Juni 2018** (ohne 11. Mai) hat es noch freie Plätze in folgenden Kursen:

- 17.15 bis 18.00 Uhr Pinguin
- 18.15 bis 19.00 Uhr Krebs, Krokodil und Eisbär

Erwachsenen-Kurs

Preis Fr. 160.–

Ab **Donnerstag, 26. April bis Donnerstag, 21. Juni 2018** (ohne 10. Mai) jeweils ab 19.30 bis 20.15 Uhr.

Ein Angebot für Anfänger und Fortgeschrittene, mit der Möglichkeit, alle Lagen zu erlernen oder Stilverbesserungen zu erzielen.

Anmeldung und Information

Schwimmschule Schwimmclub Spiez
www.piranha-spiez.ch



HausBau ImmoMesse

20.–22.4.2018
Thun-Expo



Die Oberländer Messe rund ums Wohneigentum

hausbaumesse-thun.ch



FR 14–20
SA/SO 10–17
Eintritt CHF 7
Kinderhort SA/SO





Wir sind ständig unter Strom – für Sie.



THOMAS HELDNER

BERNHARD SCHALLER

SH Elektro Telematik GmbH
Gygerweg 16 | 3700 Spiez | Telefon 033 650 14 40 | Fax 033 650 14 41 | info@sh-elektro.ch
www.sh-elektro.ch

Kreatives Gestalten - Freude erleben



Blühende Betonkugel - Kursangebot April

25. April 09.00 - 12.00 h oder 17.00 - 20.00 h / 26. April 14.00 - 17.00 h

Kursinfos unter www.manuelak.ch

Öffnungszeiten Atelier: 12./13./19./20./26./27. April 10.00 - 18.00 h

Ich freue mich auf Ihren Besuch

Manuela Kikkert Steffen

unikat bei manuela k

kreativatelier

floristik

geschenkartikel



Rebbergweg 2 3700 Spiez 079 439 91 00 www.manuelak.ch mkikkert@bluewin.ch

KURSE

PRO VELO
REGION THUN



VEREINE

Sicher im Sattel

Velokurse von Pro Velo für Kinder ab 6 Jahren



Die Velokurse von Pro Velo Region Spiez finden in diesem Jahr wie folgt statt:

Kurs A – Sicheres Terrain

Übungen auf dem Pausenplatz des Schulhauses Längenstein. Wir vermitteln spielerisch die elementaren Grundkenntnisse, vom Aufsteigen bis zum selbstsicheren Abbiegen. Für Kinder ab 6 Jahren in Begleitung einer erwachsenen Person.

Kurs B – Erste Ausfahrten

Wir üben auf dem Pausenplatz und auf der Strasse. Im Mittelpunkt stehen nebst den gängigen Regeln das Links Abbiegen, sowie das sichere Befahren eines Kreisels. Für Kinder ab 7 Jahren in Begleitung einer erwachsenen Person.

Daten Kurs A und B

Jeweils am Samstag, von 9 bis 12 Uhr

28. April, 2. Juni (auch velafrica), 8. September

Die Mitgliedschaft bei Pro Velo lohnt sich!

Die Beitrittserklärung und mehr Informationen finden Sie auf www.provelo-regionthun.ch

Kurs BF – Für Fortgeschrittene

Für Kinder ab 9 Jahren, welche erfolgreich einen B-Kurs besucht haben und bereit sind, selbständig mit dem Velo unterwegs zu sein. Beim Üben im Verkehrsgarten der Turnhalle Dürrenbühl und im Strassenverkehr, schärfen wir den Verkehrssinn und lernen, kritische Situationen zu vermeiden. Dieser Kurs ist eine ideale Vorbereitung auf die Veloprüfung.

Datum Kurs BF

Jeweils am Mittwoch
von 14 bis 16.30 Uhr, 25. April

Kosten

pro Kurs und Person Fr. 40.–. Familien zahlen bis 2 Personen Fr. 40.–, ab 3 Personen Fr. 50.–. Mitglieder von Pro Velo und Swiss Cycling erhalten auf das Kursgeld eine Ermässigung von Fr. 20.–.

Kursanmeldung www.velokurs.ch

Dank Les Routiers Suisses, Sektion Berner Oberland, und Vigier kann an den Velokursen der Tote Winkel praktisch erklärt und erlebt werden.

www.routiers-beo.ch

Velafrica

Am Samstag, 2. Juni sammeln wir nicht mehr benötigte Velos für Velafrica. Genauere Infos folgen im Mai-Spiezinfo.

Die Druckerei vom SpiezInfo

ilg #hochwertig

DRUCK UND MEDIEN

ILG AG WIMMIS · www.ilg.ch

Das Fitnesscenter in Spiez, mit über 70 Stationen, ist an 365 Tagen geöffnet. Neu mit Zirkeltraining «Easy-Line» und ARKE-Core-Training für Einsteiger wie auch Fortgeschrittene. Maximaler Trainingserfolg in kurzer Zeit!

Nur CHF **499.-** Jahresabo

fit-self.be

Jetzt anmelden

fit-self.be



Aktuell im April

Volkshochschule Spiez-Niedersimmental

Aquafitness im stehtiefen Wasser

Aquafitness ist ein Ganzkörpertraining für Arme, Beine, Gesäss und Rumpf. Mit dem Wasserwiderstand und dem Auftrieb werden Kraft, Ausdauer, Beweglichkeit und die koordinativen und kognitiven Fähigkeiten gezielt gefördert.

Leitung Esther Siegrist, Aqua-Power-Instruktorin (bis 14.5.); Eve Moor, Aqua-Power-Instruktorin (ab 29.5.)

18-1-9401b 9 x, Montag, 23.4.–14.5. und Dienstag, 29.5.–26.6., 18–18.45 Uhr

18-1-9402b 9 x, Montag, 23.4.–14.5. und Dienstag, 29.5.–26.6., 19–19.45 Uhr

Ort Hallenbad Aeschi

Kursgeld Fr. 132.–, Mitglieder Fr. 122.–, exkl. Hallenbadeintritt

Anmeldeschluss 16.4.



Entspannung im Alltag

Möchten Sie im Alltag bewusster entspannen und abschalten können? Mit Stress und Belastungen besser umgehen lernen? Werden Sie sich der Stressfaktoren und -ursachen in Ihrem Leben bewusster und lernen, konstruktiv und kreativ damit umzugehen. Mit einfach in den Alltag zu integrierenden Entspannungs- und Entladeübungen erfahren Sie, wie Sie sich bewusst ausklinken, zu sich kommen und auftanken können. Sie lernen Übungen aus den Methoden Mentaltraining, Yoga, PMR, Meditation und Selbsthypnose kennen und anwenden.

Leitung Hannah Julia Blaesi, dipl. Entspannungs- und Mentaltrainerin

18-1-4215 6 x, ab Mittwoch, 25.4.–6.6., 19–20.15 Uhr

Ort Kirchgemeindehaus, Spiez

Kursgeld Fr. 165.–, Mitglieder Fr. 150.–

Anmeldeschluss 17.4.



Weitere Informationen und Anmeldung:

Volkshochschule Spiez-Niedersimmental
Bahnhofstrasse 10, 3700 Spiez
Telefon 033 654 94 44
E-Mail: info@vhsn.ch | www.vhsn.ch



RelaxIn
Massagepraxis

- Klassische Massage
- Schröpfmassage / Schröpfen
- Aromamassage
- Hotstone
- Schwingkissen Therapie
- Triggerpunktbehandlung

Sarah Löffler
dipl. Berufsmasseurin
Tel: 079 509 66 61
kontakt@relaxin.ch
www.relaxin.ch

aldega AG **Ihr Spiezer Bodenleger**

Wir kleiden Ihre Böden

SPIEZ Telefon 033 654 23 66

Kosmetik & Nailstudio

XCARE

XCARE Kosmetik- & Nailstudio

Claudia Schranz
Oberlandstrasse 40
3700 Spiez
079 606 45 08

Wimpern Extension
Wimpernlifting
Wimpernwelle
Gesichts Behandlungen
Depilation
Make-up Kurse

Naildesign
Gel Nail
Shellac
Fuss French
Pedicure

viele weitere Attraktive Angebote...
..... rufen Sie an, ich freue mich auf Sie!

REWEZA

PLANUNG / GU
KÜCHEN
BÄDER
INNENAUSBAU
FENSTER
SCHREINEREI

Reweza Küchen AG
Ausstellung | Büro
Gygerweg 14 | 3700 Spiez
Tel. +41 (0)33 654 22 24
Fax +41 (0)33 654 94 24
info@reweza.ch
www.reweza.ch

Schreinerei
Weekendweg 16 | 3646 Einigen




Einladung zum Jassabend des Ortsvereins Spiezwiler

Donnerstag, 19. April 2018, 19.00 Uhr, im Restaurant Wiler, Spiezwiler



Liebe Spiezerinnen und Spiezer

Die Mitglieder des Ortsvereins Spiezwiler möchten den traditionellen Jassabend auch allen Spiezerinnen und Spiezern zugänglich machen. Es ist ein leicht verständlicher Trumpf-Jass (Bodenjass), die Regeln werden zu Beginn erklärt.

Die Teilnehmerzahl ist beschränkt.

Der Jass-Einsatz beträgt Fr. 20.–

Jeder Teilnehmer kann einen Preis vom Gabentisch auswählen.

Wir freuen uns auf Eure Anmeldung bis 14. April an:

Albert Trummer
Gygerweg 27
3700 Spiezwiler
Telefon 079 456 60 89
E-mail: info@restaurantwiler.ch

Ich melde folgende Personen für den Jassabend des Ortsvereins Spiezwiler vom 19. April 2018 an.

Am meisten Freude bereitet es mir, unsere Kunden mit unseren Fenstern glücklich zu machen.

TONI MÜLLER
STV. LEITER PRODUKTION



wenger fenster
Telefon 033 359 82 82
www.wenger-fenster.ch



Physiotherapie Edelweiss & Gesundheitspraxis Edelweiss
Wir sind umgezogen!

Bisher: Seestrasse 34



Neu: Oberlandstrasse 23

Ab 03. April 2018 Tel. 033 654 67 67
Eigerhaus info@praxisedelweiss.ch
3700 Spiez www.praxisedelweiss.ch

Gesundheitspraxis Edelweiss
Gertrude Gut
Marc Frischknecht

Wir bauen unser Angebot aus...

- Manuelle Lymphdrainage **neu**
- Bioresonanztherapie
- Mykotherapie GFVS
- Orthomolekulare Therapie
- Fussreflexzonenmassage **neu**
- Atemtherapie **neu**
- Shiatsu **neu**

...für eine rundum gute Betreuung!

Eigerhaus Oberlandstrasse 23 Tel. 033 654 67 67
3700 Spiez www.praxisedelweiss.ch

Physiotherapie Edelweiss
Gertrude Gut
Marc Frischknecht

Wir bauen unser Angebot aus...

- Manuelle Lymphdrainage **neu**
- Allgemeine Physiotherapie
Traumatologie, Orthopädie, Rheumatologie
- Med. Trainingstherapie
Therapeutischer Einsatz von Krafttraining
- Öffentlicher Krafttraum
Montag bis Freitag 07:30 - 19:00
Jahresabonnement ab CHF 420.00
Unter physiotherapeutischer Betreuung

...für eine rundum gute Betreuung!

Eigerhaus Oberlandstrasse 23 Tel. 033 654 67 67
3700 Spiez www.praxisedelweiss.ch



45. Hondricher OL

Sonntag, 6. Mai 2018, Dorf Spiez



Die OLG Hondrich (Orientierungslauf Gruppe Hondrich) führt dieses Jahr den Hondricher OL als Sprint-OL im Dorf Spiez durch. Wie an jedem regionalen OL werden unterschiedlich anspruchsvolle Bahnen angeboten, geeignet für AnfängerInnen und Schulkinder, wie auch für SpitzenläuferInnen.

Besammlung Turnhalle Seematte, Spiez

Anmeldung Nur am Lauftag von 8.30 bis 12.00 Uhr

Startgeld

Kinder	Fr. 10.–
Jugendliche	Fr. 12.–
Erwachsene	Fr. 20.–

Verpflegung In der «OL-Beiz» werden Getränke, Sandwichs, Hot-Dogs und diverse Kuchen angeboten.

Besonderes Kinder-OL rund um die Turnhalle.

Während des ganzen Jahres veranstaltet die OLG in der Region Spiez verschiedene Abend-Orientierungsläufe:

- 21. März, Seeholzwald
- 27. April, Rugen-Heimwehfluh
- 16. Juni, Zweisimmen
- 24. August, Bruchwald Wimmis
- 14. September, Hondrichwald

Weitere Informationen
www.olg-hondrich.ch





Vielfalt der Lithografie

14. April bis 18. Mai 2018

Öffnungszeiten Donnerstag–Freitag 15.00–18.30 h
Samstag 11.00–16.00 h
oder nach Vereinbarung

Staatsstrasse 14, 3653 Oberhofen
Telefon 033 243 11 44, mail@artgalerieoberhofen.ch

Kunst ändert – Schönes bleibt



Grabmalarbeiten | Natursteinarbeiten | Bildhauerarbeiten

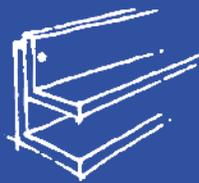


André Iseli
Stein- & Bildhauerwerkstatt
Mühligasse 8 | 3752 Wimmis | Tel. 033 654 37 32
www.iseli-steinmetz.ch | info@iseli-steinmetz.ch

Medizinische Massagen in jeder Situation
Massage Chappeli | Nathalie Studer & Team
Bahnhofstrasse 29 | Gebäude Terminus | 3700 Spiez
Telefon 033 650 99 05 | info@massage-chappeli.ch
www.massage-chappeli.ch

Krankenkassenanerkant

werner furer
Metallbau Schlosserei AG



Industriestrasse 22, 3700 Spiez
Tel. 033 654 31 14, Fax 033 654 31 23
Natel 079 656 49 58
werner.furer@hispeed.ch

SPIEZATHLON

**Willst du beim Spiezathlon 2018
live und hautnah dabei sein?**

Wir suchen Helferinnen und Helfer: Samstag, 23. Juni 2018

Ohne Deine tatkräftige, motivierte und freundliche Unterstützung als Helferin und Helfer können wir den Spiezathlon nicht durchführen und zu dem werden lassen, was er ist. Damit der Spiezathlon 2018 wieder ein Erfolg wird, suchen wir etwa 200 Helferinnen und Helfer für den Wettkampftag sowie für Auf- und Abbau des Wettkampfgeländes.



Dein Einsatz

- Einen ganzen oder halben Tag mithelfen

Dein Gewinn

- Du erfährst den Spiezathlon Spirit und wirst einen unvergesslichen Tag erleben.
- Du wirst mit einem Helfer-Funktions-Shirt ausgerüstet
- Du wirst gepflegt während Deinem Einsatz

- An unserer Helferparty, die im Oktober 2018 im ****-Stern Strandhotel Belvédère in Spiez stattfindet, wirst Du mit einem tollen mehrgängigen Menü entlohnt.

Dieser Anlass wird gesponsert von der AEK Bank 1826.

Name/Vorname _____ Jahrgang _____

Strasse/Nr. _____

PLZ/Ort _____

E-Mail _____

Tel. _____ Mobile _____

T-Shirt-Grösse	Helfereinsatz bei (mehrfach möglich)	Verfügbar
<input type="radio"/> S <input type="radio"/> L	<input type="radio"/> Schwimmen <input type="radio"/> Info/Anmeldung	<input type="radio"/> ganzer Tag
<input type="radio"/> M <input type="radio"/> XL	<input type="radio"/> Rad <input type="radio"/> Festwirtschaft	<input type="radio"/> nur Vormittag
	<input type="radio"/> Laufen <input type="radio"/> Parkplatz	<input type="radio"/> nur Nachmittag
	<input type="radio"/> Wechselzone <input type="radio"/> egal	

Talon ausschneiden und umgehend senden an: SPIEZATHLON Helferbetreuung, Michael Imhof, Lerchenbergweg 8, 3114 Wichtrach oder helfer@spiezathlon.ch

BON

Nur an Erwachsene, bei Ihrem nächsten Einkauf, solange Vorrat im Monat April 2018.

Bimbosan, die echte Schweizer Qualitäts-Marke.

Für die Kinder gibt es diesen Monat in unserer Drogerie eine lustige Giraffe zum Abholen.



Apotheke Drogerie Spiez AG
Oberlandstrasse 13
3700 Spiez
Tel. 033 654 14 37
info@apodrogspiez.ch
apotheke-drogerie-spiez.ch



Wohnüberbauung Ahorni Spiez



Eigentumswohnungen

3½ – 5½ Zi, ab CHF 545 000

CASA IMMOBILIEN
www.casa-immo.ch · 033 222 66 55

SPORT



Schnupper-Kurse

Mit dipl. Kids-Tennisleiterin Swisstennis / dipl. Tennislehrer Swisstennis

SchülerInnen 1. bis 4. Klasse

Beginn: Freitag, 18. Mai
Kurszeit: Freitag, 13.30 Uhr bis 14.30 Uhr
Kosten: 6 Lektionen (55 min.) Fr. 96.–
Material wird zur Verfügung gestellt

Auskünfte Schülerkurs erteilt

Brigitte Gurtner
Telefon 079 721 33 15

Erwachsene

Beginn: Montag, 14. Mai
Kurszeit: Montag, 19.00 Uhr bis 20.00 Uhr
Kosten: 6 Lektionen (55 min.) Fr. 126.–
Material wird zur Verfügung gestellt

Auskünfte Erwachsenenkurs erteilt

Werner Lauener
Telefon 079 276 50 00

Anmeldung

Bis **20. April 2018**
mit untenstehendem Talon.

im Tennisclub Spiez, Faulensee

Bei schlechtem Wetter findet der Kurs 30 Minuten später im Tenniscenter Wilderswil statt. (Teilnehmer organisieren sich untereinander zwecks Transport.)

Anmeldung Schnupper-Tenniskurs

SchülerInnen Erwachsene

Name _____

Vorname _____

Geburtsdatum _____

Adresse _____

E-Mail-Adresse _____

Telefon _____

Handy _____

Einsenden an: Brigitte Gurtner, Göchstrasse 9, 3752 Wimmis, Telefon 079 721 33 15
oder E-Mail an: brigitte.gurtner@bluewin.ch

BadelWelten DIE BADARCHITECTEN

Von der Inspiration zur Idee.
Von der Planung zur Vollendung.

Spieß energie+haustechnik AG spiessag.com

Besuchen Sie uns
in der Halle 1 am Stand 118

beosolar.ch
Erneuerbare Energie

Solarstrom Solarwärme Heizung Service

beosolar.ch GmbH beosolar.ch

**IHR HEIZÖLLIEFERANT
AUS DER REGION**

oeltrans ag
Interlaken / Frutigen / Meiringen / Thun

Familie Beeler und Mitarbeiter

Seit 1970 Heizöl, Diesel, Benzin, Tankstellen und Transporte aus der Region
Telefon 033 828 68 68, www.oeltrans.ch

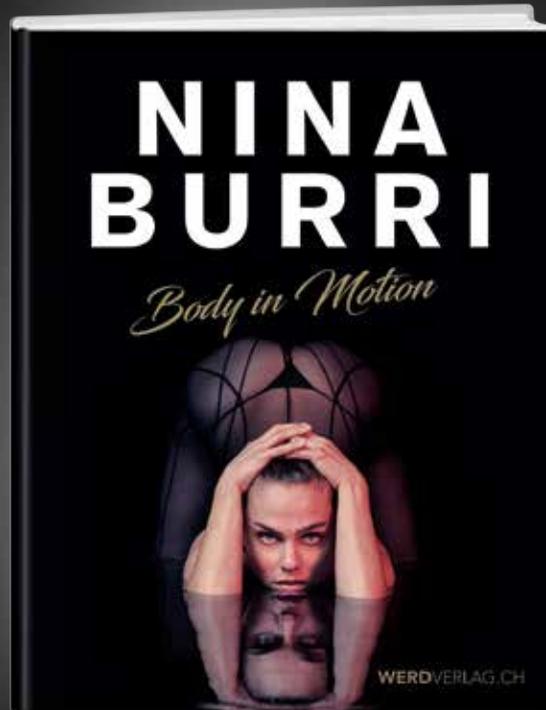
oeltrans ag



NINA BURRI – BODY IN MOTION

Die Tänzerin Nina Burri erlernte in der Akrobatikschule «China Acrobatic Troupe» in Peking die Kunst der Kontorsion. Und was für eine Kunst: Die Performances von Nina Burri sind atemberaubend, spektakulär und unbeschreiblich elegant zu gleichen Teilen. «Body in Motion» zeigt das ganze Spektrum des aussergewöhnlichen Könnens dieses Ausnahmetalents, mit unzähligen, nie zuvor gesehenen Aufnahmen renommierter Fotografen.

Ca. 160 Seiten, 26 × 34 cm, Hardcover
Mit 120 Abbildungen
ISBN 978-3-85932-907-2
CHF 59.– / EUR 47.–



Nina Burri, ursprünglich Tänzerin, erlernte in der Akrobatikschule «China Acrobatic Troupe» in Peking die Kunst der Kontorsion. Nach ihrer Rückkehr in die Schweiz schaffte sie den Sprung in bekannte Varietés und Zirkusshows. Heute ist sie mehr denn je eine Weltbummlerin und schafft elegant den Spagat zwischen den Kontinenten. Daneben wird Nina Burri regelmässig gebucht als Speakerin, Model und Repräsentantin von Zirkusfestivals.
www.ninaburri.com

Bestellung

Bitte senden Sie mir ___ Ex. «NINA BURRI – BODY IN MOTION»
zum Preis von je CHF 59.– / EUR 47.– (inkl. Versandkosten).
ISBN 978-3-85932-907-2

WERDVERLAG

Talon einsenden/faxen an: Werd & Weber Verlag AG, Gwattstrasse 144,
3645 Thun/Gwatt, Fax 033 336 55 56 oder bestellen Sie online oder
per Mail: www.werdverlag.ch, mail@weberag.ch

Name/Vorname _____

Adresse _____

PLZ/Ort _____

Datum _____

Unterschrift _____

SPORT



Tennis spielen ...

... auf unseren neuen Allwetterplätzen, von März bis November, soviel du willst?
Neue Spielpartner finden?



Schnupperabonnement

Das Einsteigerangebot für Neumitglieder zu Fr. 220.– macht es möglich! Tennisbegeisterte jeder Spielstärke und jeden Alters sind herzlich willkommen.

Informationen und Anmeldungen

www.tc-spiez.ch

Tennisclub Spiez
Spiezerfeldweg 6
3705 Faulensee

ARTEMIS

Schule & Beratung
für Mensch & Tier

Geniesse die Toscana
auf dem Pferderücken

21. bis 26. Mai 2018

Pferdetrekking Strand & Land

Telefon 033 654 55 00

oder www.artemis-artemis.ch



ARTEMIS

Schule & Beratung
für Mensch & Tier

Interessante Einblicke
in die Seele der Menschen

Grundausbildung Psychologie

Start Thun 26./27. Mai 2018

Telefon 033 654 55 00

oder www.artemis-artemis.ch



SPORT



Dr schnällscht Niedersimmentaler

Samstag, 5. Mai 2018, ABC-Zentrum Spiez

Das Niedersimmental sucht die schnellsten Läuferinnen und Läufer!

Miss dich mit den Besten und qualifiziere dich für den Oberland-Final vom 2. Juni 2018 in Interlaken!

Kategorien

Jahrgang	Verfügbare Distanzen		Besammling Sprint	Besammling 1000m
	Jede/r kann über beide Distanzen starten!			
2011 + jünger	50m	1000m	11.00 Uhr	11.45 Uhr
2010	50m	1000m	11.30 Uhr	12.15 Uhr
2009	50m	1000m	11.50 Uhr	12.35 Uhr
2008	60m	1000m	12.10 Uhr	12.55 Uhr
2007	60m	1000m	12.30 Uhr	13.15 Uhr
2006	60m	1000m	12.45 Uhr	13.30 Uhr
2005	60m	1000m	13.00 Uhr	13.45 Uhr
2004	80m	1000m	13.15 Uhr	14.00 Uhr
2003	80m	1000m	13.30 Uhr	14.15 Uhr

Anmeldung & Informationen

Bequem online: www.turnenspiez.ch/niedersimmentaler.html

Für Schulen

Das Klassenduell – Wir suchen die **sportlichste Klasse des Niedersimmentals!** Motiviere deine Klasse, bring sie zum Schwitzen, Trainieren und Starten – und gewinnt Bares für die Klassenkasse! **Infos online!**

Einlaufen

Wir bieten 20 Minuten vor der Besammlung ein Einlaufen für die Kinder an!

Rangverkündigung

Ab 14.30 Uhr. Die drei schnellsten jeder Kategorie erhalten eine Auszeichnung gesponsert von der **Raiffeisenbank Thunersee.**

Qualifikation

Die drei Erstplatzierten pro Kategorie im Sprint und/oder 1000 m qualifizieren sich für die Teilnahme am **Regional-final «Die schnällschte Oberländer» am 2. Juni 2018** im BZI-Stadion in Interlaken. Fairplay: Bereits qualifiziert? Bitte melde dich vor dem Start bei der Anmeldung!

Startgeld

Sprint: Fr. 5.–
1000 m: Fr. 5.–
Sprint und 1000 m: Fr. 8.–

Infrastruktur

In der AC-Halle an der Austrasse 1 in Spiez. Parkplätze vorhanden.
S-Bahn-Station Wohligen b. Spiez
Fürs leibliche Wohl sorgt unsere Festwirtschaft der **Bäckerei Linder, Gwatt.**

Ihr Multimedia-Partner

- expert Service wie Heimberatung, Installation und Reparaturen
- NEU: Reparaturen von Mobilegeräten
- grosse Ausstellung TV, HiFi, Telefonie in gemütlichem Ambiente mit Kaffee-Ecke und Kurslokal
- in 15 Min. von Spiez erreichbar
- genügend Parkplätze vorhanden
- Bushaltestelle in unmittelbarer Nähe

expert Ruchti

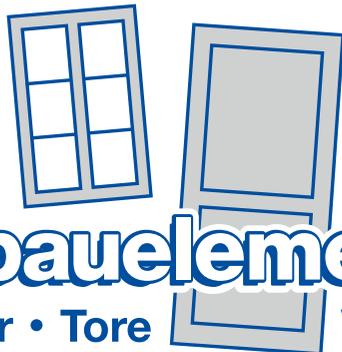
www.expert-ruchti.ch Tellenfeldstrasse 5, 3714 Frutigen, Tel. 033 671 50 50

extra Service,
extra persönlich



Ausstellung • Occasionslager

Gewerbezone Bahnhof Nord 4a • CH-3752 Wimmis
T +41 (0)33 657 20 20 • F +41 (0)33 657 20 22
info@zbinden-ag.ch • www.zbinden-ag.ch



zbinden ag bauelemente

Türen • Zargen • Fenster • Tore Wimms



Auto- und Bootssattlerei Liebi GmbH
Sonnenstoren und Beschattungen

Gygerweg 16 • 3700 Spiezwiler
Tel. 033 654 50 60
info@liebi.ch • www.liebi.ch





Velobörse Spiez

Freitag, 27. und Samstag, 28. April 2018

Veranstalter: www.bikeclubspiez.ch

Ort: BKW Energie AG, Thunstrasse 34, Spiez



Freitag, 27. April 2018

17.00–19.00 Uhr Annahme

Kein Verkauf und Reservation möglich

Samstag, 28. April 2018

9.00–12.00 Uhr Annahme

10.00–13.00 Uhr Verkauf

12.00–13.00 Uhr 50% Rabatt auf Liquidations-Velos

10.00–13.00 Uhr Attraktiver Teile-Verkauf – vom Pneu bis zur Bekleidung



Börse

Velos und Velozubehör können Sie zum Verkauf anbieten. Die Annahmgebühr beträgt CHF 2.– pro Artikel. Unser Team berät Sie gerne. Schrottreife Velos werden kostenlos entsorgt.

Auskunft Börse: 079 358 44 79

Service

Am Reparaturplatz können Sie das gekaufte Velo einstellen lassen: Sitzhöhe, Gangschaltung, Bremsen, pumpen etc.

Börse-Beizli

Am Samstag mit Kaffee & Kuchen, Grillwurst & Drinks

Wir danken unseren Sponsoren
AEK, BKW, Ilg und Mobilair



Mountainbike MTB

Grundkurse Erwachsene & Schnuppertrainings Kinder

Veranstalter: www.bikeclubspiez.ch

MTB Grundkurs Erwachsene

Nach diesem Kurs findest du das Vertrauen in dein Bike – und in deine Fahrkünste! Die Grundlagen Geschicklichkeit, Bremsen, Kurvenfahren, Uphill, Downhill und Trial werden erklärt und geübt.

Daten: Mittwoch, 9., 16., 23. und 30. Mai 2018

Zeit: 18.30 bis 20.00 Uhr

Treff: Dürrenbühl Turnhalle, Spiez

Tour: Abschlusstour, Samstag, 2. Juni

Kosten: CHF 80.–

Anmeldung: www.bikeclubspiez.ch oder
Tel. 079 307 90 43

Wichtig: Tragen von Helm und Handschuhen obligatorisch.

Versicherung: Sache der Teilnehmer (auch Haftpflicht)



J+S MTB Schnuppertrainings Kinder

Lerne eine coole Sportart kennen! Spielerisch erfährst du, auf was es beim Biken ankommt. Bist du schon 10 Jahre alt? Dann nimm dein Bike und komme ins Schnuppertraining.

Daten: 25. April und 2. Mai 2018

Zeit: 18.30 bis 20.00 Uhr

Treff: Dürrenbühl Turnhalle,
Spiez

Kosten: kostenlos

Anmeldung: beim J+S Leiter,
Tel. 079 625 89 57

Trainings: In der Sommersaison
jeweils am Mittwoch
Abend von 18.30 bis
20.00 Uhr



GUTSCHEIN

für eine kostenlose Zungen- und Puls-Diagnose.

(Gültig für 1 Monat ab April 2018)



MANNESACH

Ab dem 26. APRIL im KLEINTHEATER in KIENTAL
3. MAI im BÄRENSAAL in WORB
5. MAI im KONZERTSAAL SOLINA in SPIEZ
26. + 27. MAI im THEATER ALTE OELE in THUN



LUKAS PICOZZI | BERNHARD SCHNEIDER | JONAS FURRER | MARTIN KAUFMANN

Regie: **SJOUKJE BENEDICTUS**
Dialoge, Songtexte: **MARIA STEINER**
Musik: **JONAS FURRER**



Infos und Vorverkauf unter
WWW.ALPENTHEATER.CH

Ihre Servicestelle

- ✓ Elektroinstallationen
- ✓ Telefon-Telematik Installationen
- ✓ Ascom Ascotel-Spezialist
- ✓ Neue IP Internet-Telefonie
- ✓ Swisscom, Regas + SAT TV
- ✓ FI-Fehlerstromschutz-Aktion
- ✓ Elektroheizungs-Spezialist
- ✓ Elektro-Boiler-Revisionen
- ✓ Kochherd – Backofen – Kochfeld
- ✓ Geschirrspüler
- ✓ Waschmaschine + Tumbler
- ✓ Kühl- u. Gefriergeräte

ELEKTRO ZURBRÜGG AG
HAUSGERÄTE SERVICE TELEMATIK
3702 HONDRICH
Tel. 033 655 30 30 Fax 033 655 30 33
info@elektro-zurbruegg.ch www.elektro-zurbruegg.ch

Gewinne einen Frühlings-Garten-Gutschein

Täglich verlost Radio BeO einen 30.00 Franken Gutschein & ein Bon für ein Pflanzenbuch von Gartenpflanzen Daepf.

BeO-Mittags-Quiz: MO - SO 12:15

Radio BeO
www.radiobeo.ch

vo hie für die

VERSCHIEDENES

Schweizerisches Rotes Kreuz
Kanton Bern
Region Oberland



«Ich hätte mich schon viel früher melden sollen»

Kinderbetreuung zu Hause SRK



Bildlegende: Das Team Kinderbetreuung zu Hause vom Schweizerischen Roten Kreuz (SRK) Region Oberland. Die ausgebildeten und erfahrenen Betreuerinnen helfen, wenn Kinder oder Eltern krank werden, bei Trennungen oder bei Mehrlingsgeburten – auch ganz kurzfristig.

Wenn Kinder oder Eltern krank werden oder Vater und Mutter überlastet sind: Die Kinderbetreuung zu Hause vom Roten Kreuz im Oberland hilft Familien im Notfall und entlastet im Alltag. Auch die alleinerziehende Mutter Silvia Gertsch schätzt die unkomplizierte Unterstützung.

Anfang Januar wird Silvia Gertsch* alles zu viel. Ihre jüngere Tochter wird zum dritten Mal innert sechs Wochen krank. Einmal mehr muss sich die alleinerziehende Mutter bei der Arbeit abmelden, weil sie die zweijährige Tochter mit Fieber nicht in die Kita bringen kann.

Kurzfristiger Betreuungstermin

Am Ende ihrer Kräfte ruft Silvia Gertsch die Kinderbetreuung vom Schweizerischen Roten Kreuz (SRK) an. Die Mutter vereinbart noch für denselben Tag beim SRK einen ersten Betreuungstermin. Heute sagt Silvia Gertsch: «Ich hätte mich schon viel früher bei der Kinderbetreuung zu Hause melden sollen.»

Erfahrene Betreuerinnen

Die SRK-Betreuerin bringt eine Tasche voller Spielsachen und Bilderbücher – und die Kinder sind begeistert. Silvia

Gertsch sagt: «Als ich gemerkt habe, wie gut meine Töchter bei der Betreuerin aufgehoben sind, getraute ich mich gar, alleine einkaufen zu gehen. Zum ersten Mal seit über einem Jahr!» Silvia Gertsch weiss: Wenn sie oder ihre Töchter krank werden oder ihr alles zu viel wird, sind die SRK-Betreuerinnen für sie da.

* Name geändert

Kinderbetreuung zu Hause SRK

Unterstützung für Eltern und alleinerziehende Mütter und Väter

- die während ihrer Arbeitszeit niemanden haben, dem sie ihr plötzlich erkranktes Kind anvertrauen können
- die gesundheitliche Probleme haben oder sich vorübergehend in einer schwierigen Situation befinden
- deren übliche Betreuungslösung ausnahmsweise nicht zur Verfügung steht

Rufen Sie uns an.
Wir finden eine Lösung.

Schweizerisches Rotes Kreuz Kanton Bern
Region Oberland
Kinderbetreuung zu Hause
Länggasse 2
3600 Thun
Telefon 033 225 00 87
kinderbetreuung@srk-thun.ch
www.srk-bern.ch/kbh



Nussbaum Gartenbau
Gartenumänderungen
Unterhalt - Beratung
 Bernhard Nussbaum, 079 613 56 63
 Schlüsselmattenweg 15, Spiez
 www.nussbaum-gartenbau.ch

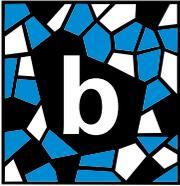
OrthoMedio
 Orthopädie Schuhtechnik GmbH
 Orthopädische Einlagen | Fussberatung | Hilfsmittel
 Schuhreparaturen | Korrekturen | Bequemschuhe
NEUE FRÜHLINGS-/SOMMER-
SCHUHE SIND EINGETROFFEN
Ostern vom FR 29.3 – MO 2.4.
GESCHLOSSEN
 Oberlandstrasse 2, 3700 Spiez
 Tel. 033 654 98 08, www.orthomedio.ch
 Di-Fr 9-12/13.30-18.00 Uhr, Sa 9-12 Uhr

VERSCHIEDENES



Muttertags-Workshop und Tag der offenen Türe

Erhalten Sie einen Einblick in unser Wirken, denn tätig sein wirkt.



natursteinarbeiten
 keramische plattenbeläge
bircher
 sonnenrain 11, 3700 spiez
 www.bircher-co.ch
 Telefon 033 654 24 24
 Telefax 033 655 04 65
 www.ernergie-sparen-mit-keramik.eu

HEIZOEL LEICHT, HEIZOEL OEKO & DIESELOEL
 kaufen Sie bei uns zu vorteilhaften Tagespreisen
KOHLN Diverse Sorten
 liefern wir sofort franko Haus ab unserem Lager
Verlangen Sie bitte unsere Offerte
 Tel. 033 359 33 33, info@hadornheizoel.ch
 www.hadornheizoel.ch



HADORN & CIE GMBH
TREIB- UND BRENNSTOFFE
 3662 SEFTIGEN

Hermann Schuhmacher
Bauspenglerei Spiez
 Spenglerarbeiten
 Bedachungen
 Blitzschutzanlagen
 Lattigen, 3700 Spiez
 Telefon 033 654 76 47
 Industriestrasse, 3700 Spiez
 www.spenglerei-schuhmacher.ch

Benötigen Sie eine professionelle Buchhaltung
 oder Unterstützung bei der Büroadministration?
{edv} glogger GmbH
 Erfahren und sorgfältig
 Gewissenhaft und passend
 Verlässlich und vertrauensvoll
Doris Glogger | Chanderbrügg 8 | 3645 Gwatt
 033 336 36 75 | info@edv-glogger.ch |
 www.edv-glogger.ch



Dienstag, 1. Mai 2018
13.30 bis 16.30 Uhr
 Kreativ-Werkstatt, Solina Spiez

Mit Hand und Herz dürfen Sie mit unseren Bewohnerinnen und Bewohnern kreativ sein. Gestalten Sie ein dekoratives Muttertagsprodukt, welches Sie mitnehmen dürfen. Sie werden von unseren Profis und Therapeutinnen und Therapeuten unterstützt. Das Angebot ist kostenlos.

Kreativ-Werkstatt
 Stockhornstrasse 12
 3700 Spiez
 Telefon 033 655 40 40
 spiez@solina.ch
 www.solina.ch

Generationen begegnen – für Jung und Alt





Besuchen Sie unseren Weinkeller in Frutigen!




POPNET
e-solutions

PopNet Informatik AG
IT-Support für Firmen
PC & Mac Helpservice für Private
Webdesign / Web Programming
Webhosting / Server-Housing
VDSL / ADSL / SDSL
Computer-Shop / Verkauf
Kaufberatung
Internet-Café / PC-Arbeitsplätze

Seestrasse 11, 3700 Spiez
Tel. 033 655 00 00
Fax. 033 655 00 01
www.popnet.ch
info@popnet.ch

Ihr Informatik-Partner im Berner Oberland




Wir bringen frischen Wind in Ihren Garten!

Motiviertes Gartenteam empfiehlt sich für sämtliche Gartenarbeiten wie

- » Sanierungen
- » Wege, Treppen, Plätze
- » Mauern: Naturstein oder Betonelemente
- » Rasenflächen: Pflege & Sanierung, Neusaat
- » Rabatten: Pflege, Pflanzung
- » Einfassungen
- » Sichtschutz usw.

Rufen Sie mich an: 079 656 20 42

Christian Heiniger | Industriestrasse 26
Postfach 484 | 3700 Spiez
Tel. 033 654 61 27

www.heinigersgarten.ch

Heiniger's Gartenteam

PRÜFUNGS-ANGST?
VERSAGENS-ANGST?

Angstbesetzte Situationen auflösen – zurück in die Zukunft mit positivem Erleben, Fühlen und Verankern.

Doris Ayer
Hypnosetherapie
Bälliz 40, 3600 Thun

www.doris-ayer.ch
doris.ayer@bluewin.ch
079 209 32 06



SEIT DAS A-TEAM

POLTERABEND MISSION

WWW.CLUBELEGANCE.CH



Akupunkturpraxis Heidi Meyer

- Akupunktur
- Schröpfen
- Moxa
- Shonishin Baby- und Kinderakupunktur (absolut schmerzfrei)
- Ohrakupunktur
- Aku-Taping
- Tuina-Massage

Oberlandstrasse 1 · 3700 Spiez · 079 502 31 16
info@heidimeyer.ch · www.heidimeyer.ch

VERSCHIEDENES



109 Jahre Frauenverein

Der Gemeinnützige Frauenverein Spiez, der zu seinen besten Zeiten fast 800 Mitglieder zählte, löst sich nach 109-jährigem Bestehen auf.



Ausschnitte aus handschriftlichen Protokollen des Frauenvereins Spiez.

In einer Publikation wollen wir die zahlreichen Errungenschaften des Frauenvereins festhalten und damit auch die unendlich vielen Stunden an Freiwilligenarbeit würdigen.

Uns steht eine Fülle von Jahresberichten, Protokollen, Interviews und Zeitungsartikeln zur Verfügung; für die Jahre 1975 bis 1985 und 1996 bis 2009 aber fehlen uns die Quellen fast vollständig. Sie können uns unterstützen! Wir freuen uns über Anekdoten, Protokolle, Bilder und Korrespondenz aus den 109 Jahren Frauenverein in analoger und digitaler Form. Herzlichen Dank!

Bitte schreiben Sie uns

- Christine Flück
christine.flueck@bluewin.ch
- Monika Lanz
Monika@LanzAG.ch
- Gerlinde Michel
gerlinde.michel@bluewin.ch



Fundays – das Sommercamp mit viel Action

Samstag, 7. bis Samstag, 14. Juli 2018 in Österreich



Eine Woche Ferien in Österreich. Es gibt viel Action, Fun und Gemeinschaftszeiten. Wir werden Baden, Biken, Wandern, gut Essen und vieles mehr.

Wo
Fontanella, Österreich

Kosten
Fr. 250.–, das zweite Kind der Familie kostet Fr. 199.–

Wer
Von 13- bis 25-jährig

Wir freuen uns auf dich und deine Freunde.



Anmeldetalon

Name

Adresse

Geburtsdatum

Natel E-Mail

Unterschrift der Eltern (unter 18 J.)

Anmeldeschluss: 1. Juni 2018

Talon einsenden an: Christliches Lebenszentrum, Faulenbachweg 92, 3700 Spiez
Telefon 033 650 16 16, www.clzspiez.ch

Herzlich und kompetent



Thomas Rubin



Daniel Abegglen



Jeffrey Maurer-Rubin



Adrian Kropf

Thomas Rubin • Bestattungsdienst

Seestrasse 34, 3700 Spiez, Tel. 033 654 40 50
www.thomasrubin.ch



Familienfreundliche Gottesdienste

Sonntag, 29. April 2018, 10:00 Uhr, Kirche Einigen



Mit der Geschichte «Soniri der Thronfolger»

Barbara Büchi erzählt die Geschichte, Jovita Wenger spielt an der Orgel, Marianne Zbinden und Team gestalten das Drumherum.

Mit Kirchenkaffee.



Sing mit!

Ad hoc-Popchor



Sonntag, 1. Juli 2018, 10.00 Uhr, Ref. Kirche Spiez

Wer gerne Musik im Pop-Stil mag und Lust hat bei einem entsprechenden Projekt mitzuwirken, ist herzlich dazu eingeladen.

Jetzt Mitsingen!

Am 1. Juli werden wir um 10 Uhr in der Reformierten Kirche Spiez einen Abendmahlsgottesdienst nach der 2017 erschienenen Aargauer Jubiläumsliturgie feiern. Dafür studieren wir mit einem Ad hoc-Chor die extra dafür komponierte Popmusik von Andreas Hausammann ein. Wer gerne Musik im Pop-Stil mag und Lust hat, bei einem solchen Projekt mitzuwirken, ist herzlich dazu eingeladen.

Proben finden statt

Jeweils Freitag, 19.30 Uhr, in der Kirche Spiez

1. Juni, 8. Juni, 15. Juni, 22. Juni, evtl. 29. Juni (bei Bedarf)

Gesamtprobe

Samstag, 30. Juni

(Zeit nach Absprache)

Gottesdienst

Sonntag, 1. Juli, 10.00 Uhr

Gestaltet von Pfr. Thomas Josi mit:

- Ulla Lötters Klavier
- Daniel Chmelik Saxophon
- Joël Froidevaux Schlagzeug und dem Popchor.

Anmeldungen und Fragen zum Projekt nimmt gerne entgegen

Ulla Lötters

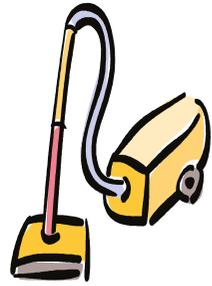
Telefon 033 535 38 73

Mail: loettters@swissonline.ch



Hausreinigungsdienst Spiez

Für AHV- und IV-Bezügerinnen und Bezüger



Angebot

Der Hausreinigungsdienst Spiez bietet jedes Jahr von März bis Mai die Aktion «Frühlingsputz» sowie im September und Oktober die Aktion «Herbstputz» an. Die Arbeiten werden durch tüchtige Frauen in Zweier- oder Dreiergruppen ausgeführt.

Angebot für wen

Das Angebot richtet sich an die Bezügerinnen und Bezüger von AHV- und IV-Renten mit Wohnsitz in der Gemeinde Spiez (Einigen, Gwatt, Faulensee, Hondrich, Spiezwiler).



Zweck

Durch die Besorgung der oft beschwerlichen Reinigungsarbeiten trägt der Hausreinigungsdienst dazu bei, dass AHV- und IV-Rentnerinnen und Rentner möglichst lange in ihrem eigenen Zuhause leben können.



Kosten

Die Kosten richten sich nach dem steuerbaren Einkommen und Vermögen der Auftraggeberinnen, des Auftraggebers.

Arbeitsausschuss

Der Arbeitsausschuss setzt sich aus je einer Vertreterin oder einem Vertreter der Trägerorganisationen zusammen.

Anmeldung

Für Fragen und Anmeldungen wenden Sie sich bitte an die Einsatzleiterin:

Isabella Pfisterer

Dorfstrasse 68

3646 Einigen

Telefon 079 173 28 38

Mail: aquil@bluewin.ch

Träger

Der 1985 gegründete Hausreinigungsdienst Spiez wird von den folgenden Organisationen getragen:



Katholische
Kirchgemeinde Spiez



Reformierte Kirch-
gemeinde Spiez



Dein Puzzleteil

Bist du bereit, dein Puzzle-Teil zum grossen Bild beizutragen? Hast du Lust, dich ein Stück für eine grössere Sache zu engagieren?

Wir suchen in verschiedensten Bereichen Menschen, die ihre Zeit und Begabungen zur Verfügung stellen. Nähere Informationen findest du unten. Falls dich eines der Gebiete interessiert, melde dich bei der entsprechenden Kontaktperson zum Klären allfälliger Fragen oder zur Absprache von möglichen Einsätzen. Bist du dabei? Herzlichen Dank für dein Engagement! Dank deinem Einsatz wird das Bild ein Stück ganzer.

Besuchsdienst

Bist du kontaktfreudig und hörst gerne zu? Hast du ein Herz für Menschen, die einsam sind?

Aufgabe: Je nach eigenen zeitlichen Möglichkeiten eine oder mehrere Personen, die Besuch wünschen, regelmässig besuchen. Häufigkeit und Inhalt der Besuche können selber mitbestimmt werden, sei dies zum Beispiel als GesprächspartnerIn, als Begleitperson bei Spaziergängen und Ausflügen ins Grüne oder als VorleserIn eines Buches.

Kontaktperson: Annemarie Gurtner, Kommission Altersarbeit, Tel. 079 779 63 11, annemarie.gurtner@bluewin.ch (zuständig während Studienurlaub von P. Woodford)

Lektorendienst

Setzt du dich gerne mit biblischen Texten auseinander? Macht es dir nichts aus, vor Leuten zu stehen?

Aufgabe: Den Predigttext (allenfalls auch weitere biblische Texte) im Gottesdienst vorlesen. Häufigkeit variierbar (die Lektoren bestimmen – in Absprache – selber, wann und wie oft sie einen Einsatz wünschen).

Kontaktperson: Delia Zumbrunn, Pfarramt Hondrich, Tel. 033 654 80 46, pfarramt.hondrich@refkgspez.ch

Fyre mit de Chlyne

Hast du gerne Kinder? Bist du kreativ, bastelst oder dekorierst gerne? Oder erzählst du gerne Geschichten?



Aufgabe: Mithelfen im Team bei der Planung und Durchführung von 3 Feiern pro Jahr.

Kontaktperson:

Marianne Zbinden
Pfarramt Spiezwiler
Tel. 033 654 97 57
pfarramt.spiezwiler@refkgspez.ch

Gastlichkeit

Bist du gerne Gastgeber/in? Macht es dir Freude, ein einladendes Buffet zu gestalten? Packst du gerne mit an beim Auftischen, Abräumen und Abwaschen?

Aufgabe: Mithilfe beim Organisieren und Durchführen von Apéros bei kirchlichen Anlässen. Häufigkeit der Einsätze nach Absprache innerhalb des Teams.

Kontaktperson:

Esther Richard
Kommission Gastlichkeit
Tel. 079 666 47 87
kirchgemeinderat@refkgspez.ch

Gottesdienst der besonderen Art

Sonntag, 22. April 2018 um 9.30 Uhr



Lorenz und Andrea Schwarz

sprechen und musizieren zum Thema:

Reset – Neustart

Sie werden uns aufzeigen, wie ein Neustart mit Gott aussehen kann.

Ihre Botschaft wird mit Alphorn, Gitarre, Klarinette, Jodeln und Gesang umrahmt sein.

Sie sind herzlich eingeladen!

Evangelisches Gemeinschaftswerk

Kornmattgasse 8
3700 Spiez
Telefon 033 654 69 12



forYOUth – Jugendgottesdienst

Music – Message – Food – Drinks – Action

Thema: «Take your Talent!»

Jede/r von uns hat Talente! Vielleicht sind es solche, die Du noch gar nicht bemerkt hast? Wie z.B. deine Zuverlässigkeit? Oder dein Zuhören? Wir stellen uns gemeinsam der Frage, wie Dein Talent nicht nur Dich, sondern auch die Menschen um dich herum erfreuen kann.

Wann

Samstag, 28. April von 19.30 bis 21.30 Uhr

Wo

Kornmattgasse 8, Spiez

Special Guests

Graziella Matter-Rogers, ehemalige Miss Earth, gibt uns Einblick in ihr Leben! Unter anderem inwiefern sie ihre Talente nützt und zum Wohl anderer einsetzt.

Manuel Scheidegger, Mountain-Bike-Profi, zeigt uns Live Tricks mit seinem Bike. Zudem erzählt er, wie es dazu kam, dass sein Talent jungen Menschen in Nepal neue Chancen eröffnet.

Weitere Anlässe von forYOUth

- Mädchentreff am 6. April, «Bowling»
- Gieletreff am 6. April, «Grillen am Lagerfeuer»
- Herbstferien vom 22.–29. September, in Frankreich
- Konfirmation am 13. Mai, zum Thema «Good enough?»
- Mädchentreff und Gieletreff am 25. Mai, «Mister X»

Alle Informationen zu den Anlässen und Kontaktangaben findest du auf unserer Homepage: www.foryouth.ch



Kennen Sie die SpiezInfo-Region?

Wo ist das?



Foto: Adrian Aellig



So sind Sie dabei

Senden Sie bitte die **Lösung** mit Ihrem **Namen**, Ihrer **Adresse** und **Telefonnummer** an:

Werd & Weber Verlag AG
Wettbewerb SpiezInfo
Gwattstrasse 144, 3645 Gwatt

oder per Mail an:
wettbewerb@weberag.ch

Einsendeschluss

Freitag, 13. April 2018



Die Würfel sind gefallen ...

Wir bedanken uns herzlich für Ihre Unterstützung bei den Grossratswahlen!



Sven Rindlisbacher

Wir bedanken uns bei allen, welche uns in unserem Wahlkampf in irgend einer Form unterstützt und am Wahlsonntag ihre Stimme gegeben haben.



Ulrich Zimmermann

Wir sind überzeugt, dass Sie die richtige Wahl getroffen haben und Ihre Bedürfnisse von engagierten und heimatverbundenen Oberländern und Oberländerinnen im Berner Grossrat vertreten sein werden.

SVP Sektion Spiez
Postfach 580
3700 Spiez
info@svpspiez.ch
www.svpspiez.ch

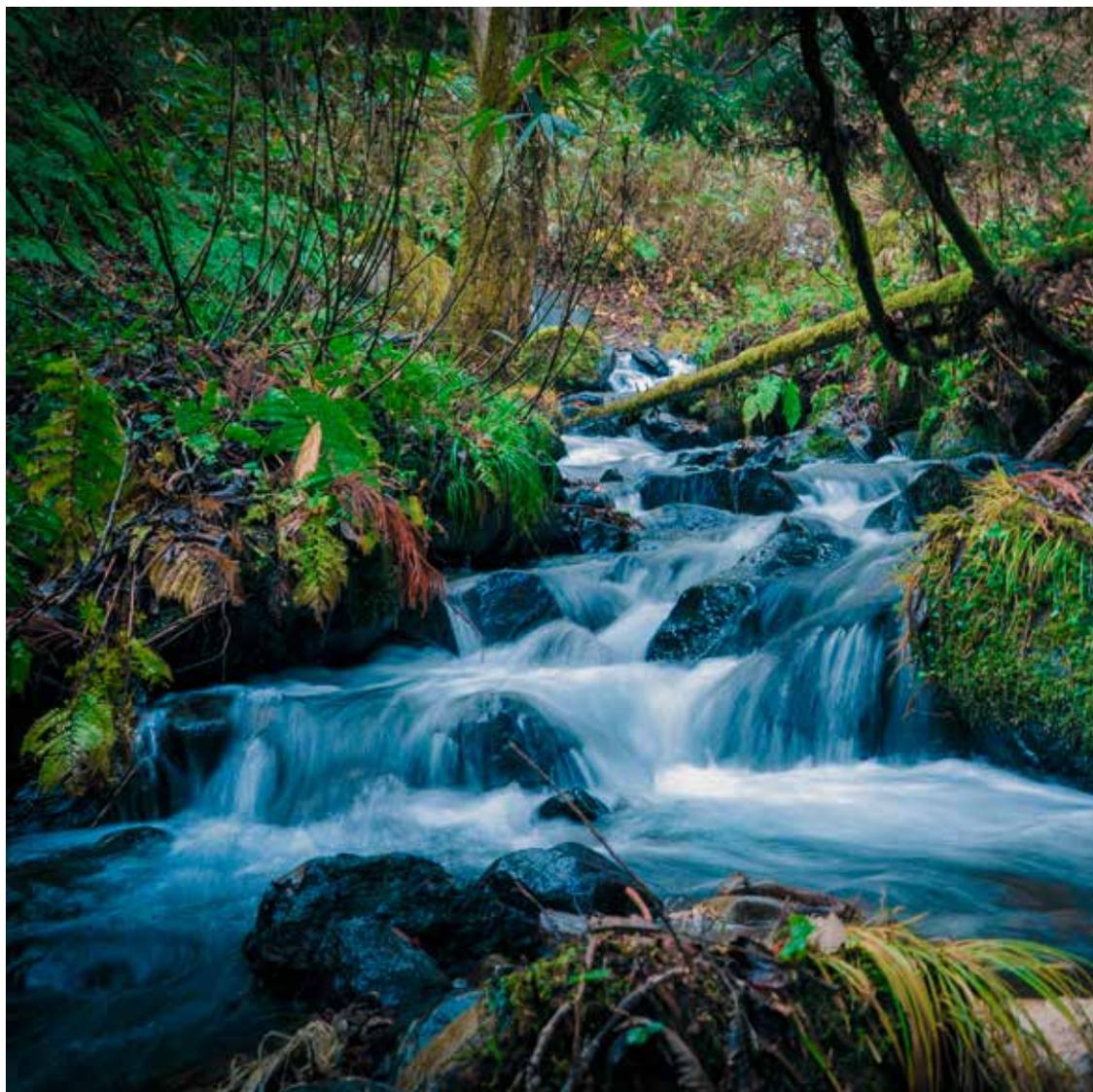
Ihr Fachgeschäft mit den attraktiven Angeboten



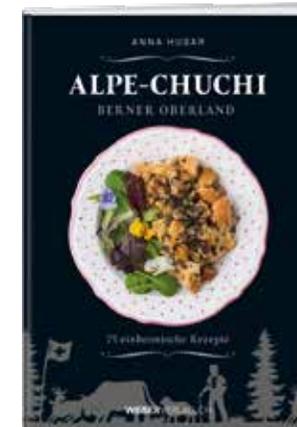
ZIMMERMANN AG Oberlandstrasse 3 3700 Spiez Telefon 033 654 84 00

Herzlichen Dank für Ihre Unterstützung!

Vorstand und Fraktion
SVP Sektion Spiez



engl.: Eisenbahn	▼	afrikanische Kuhantilope	Kerbtier	▼	Flüssigkeit im Körper	▼	niederl. Maler (van ...) † 1890	die Heiligen Drei Könige (Abk.)	▼	Nichtfachmann	Frauenfigur aus der Oper „Oberon“	▼	Ort am Vierwaldstättersee (LU)	Bundeskriminalpolizei der USA (Abk.)
flink, beweglich	▶				Meeresäuger	▶				Vorn. des Fussball-Trainers Fringer	▶			
Handwerkervereinigung	▶						Handrührgerät	▶				6	Abk.: Encapsulated PostScript	
Freude, Genuss	▶				Besitz, Vermögen	◀	4			ein-stellige Zahl	▶			
Schlaginstrument	▶	Europ. Fussballverband (Abk.)		Dringlichkeitsvermerk						mit dem Hund ... gehen		dazu, oben-drein		Ausruf des Ekels
	▶												7	
angebl. Schneemensch i. Himalaja	▶		3							ugs.: Schnuller	Gebäudeveränderung		Rheuma	
schmale Öffnung	▶	Stützbalken		Entnahme des Inhalts										5
	▶									Segelbaum	▶			
Schweifstern	▶	Mutter Jesu		Ausdehnung nach unten						Vogelnachwuchs	▶			
	▶	2								engl. Kurzform v. Michael		Modestil (engl.)		engl. Volksballadenheld (Robin)
Wickelgewand der Inderin	▶				in Münzen und Scheinen		spanisch: Stier		Abk.: Branchen-telefonbuch	organische Bodenabdeckung	▶			8
milchig, nicht durchsichtig	▶	1					ugs.: hinauf, aufwärts					Ausruf des Unwillens		
grosser Eingang, Tor	▶						9			Stadt auf Honshu (Japan)	▶			
Säugetierordnung	▶						Holzblasinstrument mit 23 Löchern					Schaf-, Ziegen- o. Kalbleder		®



WEBERVERLAG.CH

Daniel Lochbrunner Bestattungen & Thanatologie

Wir sind für Sie da, wenn Sie uns brauchen...

Thunstrasse 72
3700 Spiez
Telefon 033 654 03 03

www.lochbrunner-bestattungen.ch



Daniel Lochbrunner



Yvonne Tschanz



Fabian Trüssel

Knobeln Sie mit! Wir verlosen das Buch «Alpe-Chuchi» Werd & Weber Verlag AG. Talon einsenden an Werd & Weber Verlag AG, Kreuzworträtsel SpiezInfo, Gwattstrasse 144, 3645 Gwatt. Oder schreiben Sie uns eine E-Mail mit dem Lösungswort sowie Ihrem Namen und Adresse an: wettbewerb@weberag.ch

Teilnahmeschluss: Freitag, 13. April

Die Lösung finden Sie in der nächsten Ausgabe. Wir wünschen viel Spass!

Lösungswort Kreuzworträtsel SpiezInfo April

1	2	3	4	5	6	7	8	9
---	---	---	---	---	---	---	---	---

Vorname _____

Name _____

Adresse _____

PLZ/Ort _____

April 2018

Mai 2018 Anlässe für den Veranstaltungskalender sind mittels Formular bei der Spiez Marketing AG zu melden. Das Formular kann auf der Homepage www.spiez.ch, unter der Rubrik Vereine, ausgedruckt werden. Genauere Angaben über die Veranstaltungen wie Anmeldung, Eintrittspreise, Vorverkauf etc. sind bei der Spiez Marketing AG in Infocenter erhältlich oder auf der Internet-Seite. www.spiez.ch, **Spiez Marketing AG, Telefon 033 655 90 00**. Regelmässige Anlässe, die länger als drei Monate dauern (z.B. Vereinstrainings) können nicht berücksichtigt werden. Bitte wenden Sie sich bei Fragen an die Spiez Marketing AG.

Ausstellung, Führung

3.3.–28.4.	Ausstellung «Faszination Wasser»	DorfHus, Spiez
7.4.	Öffentliche Führung Artilleriewerk Faulensee	10.00 Uhr Artilleriewerk, Faulensee
10., 24.4.	Festung Hondrich «KP Heinrich»	17.00 Uhr Inforama Hondrich, Hondrich
21.4.	Vernissage Ausstellung Christine Elbe «Die schöne Spiezerin»	17.00 Uhr Bibliothek, Spiez
21.4.–23.6.	Ausstellung Christine Elbe «Die schöne Spiezerin»	Bibliothek und Ludothek, Spiez
22.4.	Romanik am Thunersee – Die Schlosskirche Spiez	11.00 Uhr Schloss, Spiez
28.4.	Die Tanzgruppe des Mittelaltersvereins Bern trainiert im Schloss Spiez	14.00–17.00 Uhr Schloss, Spiez
29.4.	Reckziegel – Öffentliche Führung	11.00 Uhr Schloss, Spiez
29.4.	Offenes Atelier – Post ist da!	12.00–15.30 Uhr Schloss, Spiez

Fest, Festival

2.4.	Eröffnungsfest Schloss Spiez	10.00–17.00 Uhr Schloss, Spiez
21.4.	Frühlingsball 2018	18.30 Uhr Belvédère Strandhotel & Restaurant, Spiez

Film

4.4.	MACBETH – Oper in Live-Übertragung aus dem Royal Opera House in London	20.00 Uhr Kino Movieworld, Spiez
------	--	-------------------------------------

Gastronomie, Kulinarik

1.4.	Osterbrunch	10.30–14.00 Uhr Hotel Eden, Spiez
1.4.	Sonntagsbrunch im Deltapark	11.00–14.00 Uhr Deltapark Vitalresort, Gwatt

1.4.	Ostersonntags-Menu	18.00–23.00 Uhr Hotel Eden, Spiez
4.4.	Live im Deltapark-Gourmetabende am Thunersee	19.00 Uhr Deltapark Vitalresort, Gwatt
6.4.	Offener Weinkeller im Belvédère	18.30–21.00 Uhr Belvédère Strandhotel & Restaurant, Spiez
12.4.	Tasting: Whiskey & Cigars	19.00–21.00 Uhr Hotel Eden, Spiez
22.4.	Verführung zum Brunch	10.30–14.00 Uhr Hotel Eden, Spiez
29.4.	Sonntags-Brunch	8.00–12.00 Uhr DorfHus, Spiez

Kinderprogramm, Gästeexkursion

11.4.	Gschichtezyt	14.30–15.15 Uhr Bibliothek und Ludothek, Spiez
26.4.	Lirum Larum Buchstart-Treff	09.00 & 10.00 Uhr Neue Bibliothek, Spiez

Konzert, Musical

1.4.	Orion string trio	17.00 Uhr Inforama Hondrich, Spiez
3.4.	Volkstümliche Stubete mit Je-ka-mi	20.00 Uhr Restaurant Wiler, Spiez
7.4.	Span	21.00 Uhr Rox Music Bar, Spiez
12.4.	Krüger Brothers, Maja & Carlo Brunner – Fernweh Heimweh	20.00–22.45 Uhr Gemeindezentrum Lötschberg, Spiez
14.4.	Jahreskonzert Musikverein Spiez	20.00 Uhr Gemeindezentrum Lötschberg, Spiez
14.4.	Major B.	21.00 Uhr Rox Music Bar, Spiez
20.4.	Jungmusikanten Stubete	20.00 Uhr Restaurant Wiler, Spiez
21.4.	Spirit of Life	21.00 Uhr Rox Music Bar, Spiez
28.4.	Tree	21.00 Uhr Rox Music Bar, Spiez

VERANSTALTUNGEN

Lesung, Versammlung, Vortrag

4., 18.4.	Jassnachmittage 2018 für Seniorinnen und Senioren	13.30–17.00 Uhr Röm.-kath. Pfarrei Bruder Klaus, Spiez
4.4.	Schlangen im Berner Oberland, unsere scheuen Weggefährten	19.00–20.30 Uhr Gemeindezentrum Lötschberg, Spiez
5.4.	Single-Treff 55+	18.00 Uhr Hotel Eden, Spiez
5.4.	Sprachenbeiz	19.30–21.00 Uhr DorfHus, Spiez
6.4.	Zentralasien – einst und heute	20.00 Uhr Bibliothek, Spiez
8.4.	PhiloKafi: Ohne Gehirn kein Bewusst sein, kein Denken, kein Fühlen, keine Liebe, kein Hass, kein Gott (Erwin Koch)	11.15 Uhr DorfHus, Spiez
21.4.	Ornithologischer Kurs «Stunde der Gartenvögel» – Exkursion	7.00–10.30 Uhr Bahnhof, Spiez
26.4.	Oldtimertreffen	16.30–23.30 Uhr Hotel Eden, Spiez
26.4.	Internationaler Frauentreff	19.00 Uhr DorfHus, Spiez
27.4.	Was drückt mein Gegenüber mit seiner Körpersprache aus?	19.00 Uhr Hotel Eden, Spiez
27.4.	Lesekreis Ökologie	19.30–21.00 Uhr DorfHus, Spiez

Markt, Messe

21.4.	4. Informations-Messe für SeniorInnen	9.00–15.00 Uhr Gemeindezentrum Lötschberg, Spiez
-------	---------------------------------------	---

Religion, Lebenshilfe

12.4.	Taizéfeier	19.00–19.45 Uhr Röm.-kath. Pfarrei Bruder Klaus, Spiez
29.4.	Familienfreundliche Gottesdienste	10.00 Uhr Evang.-ref. Kirche, Einigen

Sport

14., 15.4.	Cat Weekend	Bucht, Spiez
21., 22.4.	Opti Punktmeisterschaft	Bucht, Spiez

Theater, Comedy

2.4.	Circus Harlekin	11.00 Uhr Bucht, Spiez
2.4.	Circus Harlekin	15.00 Uhr Bucht, Spiez



Lanz AG Bauunternehmung





Industriestrasse
3700 Spiez
033 655 52 52
www.LanzAG.ch



THE ROYAL BALLET

Opéra

passion

BERNSTEIN CENTENARY

THE ROYAL BALLET CELEBRATES AN ICONIC COMPOSER

WAYNE MCGREGOR
NEW PRODUCTION

LIAM SCARLETT
THE AGE OF ANXIETY

CHRISTOPHER WHEELDON
NEW PRODUCTION



BALLET IN LIVE-ÜBERTRAGUNG
Di. 27. März 20:00 / So. 1. April 15:00

033 650 72 72

LANDHAUS ODER STADTWOHNUNG?

Individuelle Bedürfnisse, persönliche Lösungen.

Ihre Bank seit 1826.

Für Generationen.
033 227 31 00
termin@aekbank.ch

Aus Erfahrung
www.aekbank.ch



Service macht den Unterschied!
Verkauf und Service
aller Marken.

BARBEN
HAUSHALTGERÄTE SPIEZ

www.barben.ch

033 655 66 55